

maXlife

REMOTE-CONTROLLED CAR

MXPS-400

EN: MANUAL

PL: INSTRUKCJA OBSŁUGI

CZ: UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

DE: BEDIENUNGSANLEITUNG

ES: MANUAL DE USUARIO

FR: MANUEL D'UTILISATION

HR: KORISNIČKI PRIRUČNIK

IT: MANUALE UTENTE

LT: VARTOTOJO VADOVAS

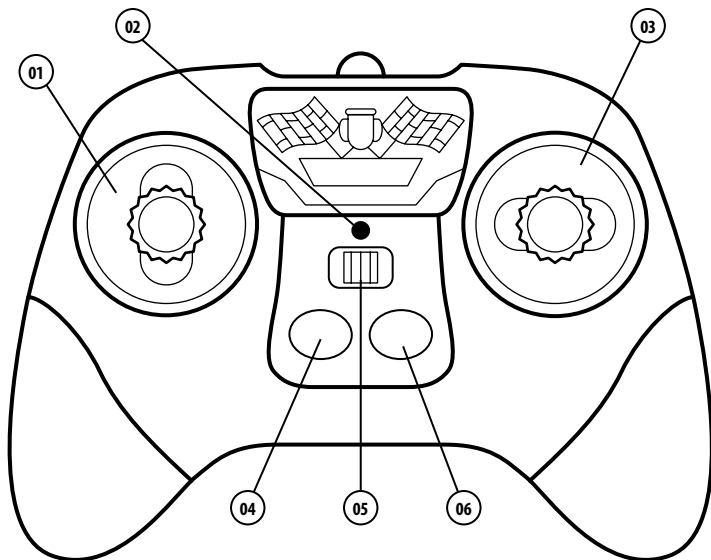
RO: MANUAL DE UTILIZARE

RU: РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

SE: ANVÄNDARMANUAL

SK: POUŽÍVATELSKÁ PŘÍRUČKA

SL: UPORABNIŠKI PRIROČNIK



	01	02	03	04	05	06
EN	Left stick	Diode	Right stick	Left button	ON/OFF	Right button
PL	Lewy drążek	Dioda	Prawy drążek	Lewy przycisk	Włącz/Wyłącz	Prawy przycisk
CZ	Levá páčka	Dioda	Pravá páčka	Levé tlačítko	Zapnuto/Vypnuto	Pravé tlačítko
DE	Linker Stick	Diode	Rechter Stick	Linke Taste	EIN/AUS	Rechte Taste
ES	Joystick izquierdo	Diodo	Joystick derecho	Botón izquierdo	ENCENDIDO/APAGADO	Botón derecho
FR	Left Joystick	Diode	Joystick droit	Bouton gauche	Marche/Arrêt	Bouton droit
HR	Lijeva upravljačka palica	Dioda	Desna upravljačka palica	Lijeva tipka	Uključeno/Isključeno	Desna tipka
IT	Joystick sinistro	Diodo	Joystick destro	Pulsante sinistro	ON/OFF	Pulsante destro
LT	Kairysis valdymo svirtis	Diodas	Dešinysis valdymo svirtis	Kairysis mygtukas	Ijungimas / Išjungimas	Dešinysis mygtukas
RO	Joystick stânga	Diodă	Joystick dreapta	Buton stânga	Pornit/Oprit	Buton dreapta
RU	Левый джойстик	Диод	Правый джойстик	Левая кнопка	Вкл/Выкл	Правая кнопка
SE	Vänster joystick	Diod	Höger joystick	Vänster knapp	På/Av	Höger knapp
SV	Ľavý joystick	Dióda	Pravý joystick	Ľavé tlačidlo	Zapnuté/Vypnuté	Pravé tlačidlo
SL	Leva igralna palica	Dioda	Desna igralna palica	Levi gumb	Vklop/Izklop	Desni gumb

EN REMOTE-CONTROLLED CAR MXRC-400

Thank you for purchasing our product! Before first use, please read the user manual carefully. Keep the manual for future reference, as it contains important information.

Manufacturer Information/Customer Service

TelForceOne S.A.
st. Krakowska 119
50-428 Wrocław, Poland
Helpline: (+48) 71 327 20 00
Email: info@telforceone.com

Designed in Poland. Made in China.

SPECIFICATIONS:

Remote control distance: up to 50m
Land driving time: up to 60 minutes
Water driving time: up to 45 minutes
Remote control: 2.4GHz
Car battery: Li-Ion 3.7V ~ 1200mAh, 4,44Wh (included)
Car battery charging: 5V ~ 0.4A
Remote control batteries: 2x AA 1.5V ~ (not included)

THE SET INCLUDES:

Remote control car, remote control, rechargeable battery, USB charging cable, screwdriver, manual

WARNING: If any components are missing after unpacking, please report it immediately to the seller.

This product is intended for children over 8 years old.



Warning: Not suitable for children under 36 months. Small parts. Choking hazard.

The remote-controlled car for kids is an electric vehicle that can be controlled with a remote. Designed for children over 8 years old, it provides great fun and helps develop coordination and imagination.

WARNING REGARDING THE CONTROLLER BATTERY:

Non-rechargeable batteries should not be charged. Do not mix different types of batteries or new and used batteries. Insert batteries with the correct polarity. Remove exhausted batteries from the device. Do not short-circuit the power terminals. Do not throw batteries into fire. Do not open. Keep out of reach of children. Swallowing may cause serious injury. If swallowed, seek medical attention immediately.

Rechargeable batteries should be charged outside the device. Charging must be supervised by individuals over 8 years old and under the supervision of an adult.

WARNING REGARDING CAR BATTERY:

The device is powered by a rechargeable battery. Avoid exposing the battery to very low or very high temperatures (below 10°C / 50°F or above 45°C / 113°F). Extreme temperatures may affect the battery's capacity and lifespan. Avoid exposing the battery to liquids or metal objects, as this could lead to complete or partial damage to the battery. Use the battery only for its intended purpose. Do not destroy, damage, or throw the battery into fire – this may be dangerous and could cause a fire. Dispose of used or damaged batteries in a designated container. Overcharging the battery may cause damage, so do not charge the battery longer than necessary. Do not open the battery. Installing an incorrect type of battery may lead to an explosion. Dispose of the battery according to the instructions. Do not turn on the device in areas where the use of electronic devices is prohibited or where it may cause interference or other hazards. Do not leave the device unattended while charging.

SAFETY RULES FOR REMOTE-CONTROLLED CAR FOR CHILDREN:

1. Use in Open Spaces – The car should be played with on a flat, safe surface, away from streets, stairs, and water.
2. Avoid Obstacles – Make sure there are no people, animals, or valuable objects nearby that could be damaged.
3. Age Appropriateness – The car should be used by children according to the manufacturer's recommendation, from 8 years old.
4. Safe Controller Handling – Children should hold the controller with both hands and avoid sudden movements to prevent dropping it on hard surfaces.
5. Avoid Moisture – The car and controller should not be used in the rain or on wet

- surfaces to prevent damage to the electronics.
6. Regular Technical Inspection – Check the condition of the battery, wheels, and connections to prevent sudden malfunctions.
7. Proper Battery Use – Rechargeable batteries should be charged according to the instructions, and batteries should be replaced by an adult.
8. Store in a Safe Place – After use, the car and controller should be stored in a dry place, out of reach of small children.
9. Learning to Operate – Before the first use, children should familiarize themselves with the controller's operation and control rules.
10. Avoid High-Speed Driving Near People – The car should not be directed toward other people to avoid accidental collisions.
11. Safety Certifications – The device has all necessary safety certifications ensuring resistance to impacts. However, improper use may lead to damage to components. Small parts may pose a choking hazard, which could lead to suffocation.

Being careful and following safety precautions can help minimize the potential hazards associated with using a children's toy.

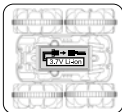
WARNING: THIS PRODUCT SHOULD BE USED UNDER ADULT SUPERVISION.

INSTALLING THE BATTERIES IN THE CONTROLLER:



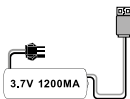
1. Unscrew the screw on the flap.
2. Gently remove the security flap.
3. Place 2x AA 1.5V batteries ~ according to the +/- polarity according to the markings.
4. Close the flap and tighten the screw securely.

CONNECTING THE BATTERY IN THE CAR:



1. The battery is located on the bottom of the car.
2. Set the switch to the OFF position.
3. Unscrew the screw and remove the flap.
4. Insert the battery connector into the power outlet properly.
5. Cover the lid again and screw the screw on.

CHARGING THE BATTERY IN THE CAR:



1. Remove the batteries from the device
2. Connect the battery connector to the connector of the supplied charger.
3. Connect the other end of the USB to a 5V power source.
4. The LED on the charger will be solid during charging.
5. When fully charged, the LED will stop illuminating.
6. Complete charging by unplugging the charger.

REMARK: Charging must be operated by persons over 8 years of age and under the supervision of an adult.

USUFRUCT:

POWER ON:

Press the ON/OFF button on the car. Move the slider on your controller to the ON position. After proper connection, the LED on the controller and the car will stop flashing. Remote Control Distance: Up to 50 meters. Duration of action: When fully charged, this takes about 60 minutes on land and up to 40 minutes in the water.

REMARK: To avoid shortening your vehicle's battery life, always turn OFF your vehicle when not in use.

CONTROL:

FORWARD DRIVING

Slide the left control stick upwards and the vehicle will start moving forward

REVERSE DRIVING

Slide the left control stick downwards and the vehicle will start moving backwards.

STRIKE LEFT / RIGHT

When driving, the right stick allows you to turn left or right.

TURN LEFT

When the car is stationary, move the right control stick to the left and the vehicle will start

to rotate to the left around its axis.

TURN RIGHT

When the car is stationary, move the right control stick to the right and the vehicle will start to rotate to the right around its axis.

180° VERTICAL ROTATION

While driving, quickly shift the left stick and the car will instantly turn 180° vertically and continue driving without changing direction.

DEMO

Press the right button, the car will perform a driving combination showing its capabilities. To stop the demo, press the left button.

The left button rotates the car around its axis.

IPX7 PROTECTION:

IPX7 is a mark of the degree of protection of the device against water in accordance with the applicable standard. Code deciphering:

IP – short for „Ingress Protection”.

X – means that the degree of protection against solid objects (e.g. dust) has not been specified in this classification.

7 – means resistance to „immersion in water to a depth of up to 1 meter for 30 minutes”.

IPX7 devices are resistant to short-term immersion in water, such as accidentally falling into a bathtub or puddle, but are not designed for prolonged submersion or underwater use (such as long and deep diving).

This means that it will easily drive through puddles, mud, wet snow, and can even fall into water and still work.

Thanks to special „paws” on the wheels, it acts like an amphibious vehicle – it moves on land and on the surface of the water.

REMARK: Steering is limited to forward, reverse and left and right turns



CORRECT DISPOSAL OF WASTE ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT

The device is marked with the symbol of a crossed-out waste container, in accordance with the European Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). Products bearing this symbol should not be disposed of or disposed of with other household waste at the end of their useful life.

You must dispose of your waste electrical and electronic equipment by delivering it to a designated point where such hazardous waste is recycled. Collecting this type of waste in separate places and the proper process of its recovery contribute to the protection of natural resources. Proper recycling of waste electrical and electronic equipment has a beneficial effect on human health and the environment. For information on where and how to dispose of your waste electronic equipment in an environmentally safe way, you should contact the relevant local authority, the waste collection point or the point of sale where you purchased the equipment.



CORRECT DISPOSAL OF USED BATTERY

In accordance with EU Regulation 2023/1542 on batteries and waste batteries, this product is marked with the crossed-out wheeled bin symbol. The symbol indicates that the batteries used in this product should not be disposed of with normal household waste, but should be treated in accordance with the directive and local regulations. Batteries must not be disposed of with unsorted municipal waste. Battery users must use an available take-back network for return, recycling and disposal. Within the EU, the collection and recycling of batteries is subject to separate procedures. To find out more about existing battery recycling procedures in your area, contact your city office, waste management authority, or landfill.



DECLARATION OF CONFORMITY TO EUROPEAN UNION DIRECTIVES

TelForceOne S.A. hereby declares that the radio equipment type remotely controlled auto MXRC-400 is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://manual.maxfile.com/pl/>.



Symbol for corrugated cardboard (packaging material).



The packaging of the device can be recycled in accordance with local regulations.

PL ZDALNIE STEROWANE AUTO MXRC-400

Dziękujemy za zakup naszego produktu! Przed pierwszym użyciem należy dokładnie zapoznać się z instrukcją obsługi. Instrukcję należy zachować do późniejszego wglądu gdyż zawiera ona ważne informacje.

Dane producenta/Biuro obsługi klienta

TelForceOne S.A.
ul. Krakowska 119
50-428 Wrocław, Polska
Infolinia: (+48) 71 327 20 00
E-mail: info@telforceone.com

Zaprojektowane w Polsce. Wyprodukowane w Chinach

SPECYFIKACJA :

Dystans sterowania: do 50m
Czas jazdy na ładzie: do 60 minut
Czas jazdy w wodzie: do 45 minut
Sterowanie zdalne: 2.4GHz
Bateria samochodu: Li-Ion 3,7 V --- 1200 mAh, 4,44Wh (w zestawie)
Ładowanie baterii samochodu: 5 V --- 0,4 A
Bateria pilota: 2x AA 1,5 V --- (zestaw nie zawiera)

ZESTAW ZAWIERA :

Samochód zdalnie sterowany, pilot zdalnego sterowania, akumulator, kabel do ładowania USB, śrubokręt, instrukcja

UWAGA: gdy po rozpakowaniu zestawu brakuje któregoś jego elementów zgłoś, to niezwłocznie do sprzedawcy.

Produkt przeznaczony jest dla dzieci w wieku powyżej 8 lat



OSTRZEŻENIE: Nieodpowiednie dla dzieci w wieku poniżej 36 miesięcy. Małe części. Ryzyko zadławienia

Zdalnie sterowane auto dla dzieci to elektryczny pojazd, którym można sterować za pomocą kontrolera. Przeznaczony dla dzieci powyżej 8 roku życia, zapewni świetną zabawę oraz rozwija koordynację i wyobraźnię.

OSTRZEŻENIE DOTYCZĄCE BATERII KONTROLERA:

Baterie nienadające się do ładowania nie powinny być ładowane, nie należy wkładać różnych typów baterii lub nowych i używanych baterii, baterie należy wkładać z zachowaniem prawidłowej biegunowości, wyczerpane baterie należy wyjąć z urządzenia, zacisków zasilania nie należy zwierać. Nie wrzucać do ognia. Nie otwierać. Przechowywać poza zasięgiem dzieci. Połknięcie może spowodować poważne obrażenia. W przypadku połknięcia natychmiast zgłosić się do lekarza. Baterie nadające się do ładowania należy ładować poza urządzeniem. Ładowanie musi być obsługiwane przez osoby powyżej 8 lat i pod kontrolą osoby dorosłej.

OSTRZEŻENIA DOT BATERII W SAMOCHODZIE:

Urządzenie ma zasilane jest przez baterie nadające się do powtórnego naładowania. Unikaj wystawiania baterii na działanie bardzo niskich lub bardzo wysokich temperatur (poniżej 10°C / 50°F lub powyżej 45°C / 113°F). Ekstremalne temperatury mogą mieć wpływ na pojemność i żywotność baterii. Unikaj narażania baterii na kontakt z płynami i metalowymi przedmiotami, gdyż może to doprowadzić do całkowitego lub częściowego uszkodzenia baterii. Baterię używaj tylko zgodnie z jego przeznaczeniem. Nie niszczyć, nie uszkadzać ani nie wrzucać baterii do ognia – może to być niebezpieczne i spowodować pożar. Zużyta lub uszkodzona bateria należy umieścić w specjalnym pojemniku. Przeladowanie baterii może spowodować jego uszkodzenie. W związku tym nie ładuj baterii dłużej niż to konieczne. Nie otwieraj baterii. Zamontowanie baterii nieodpowiedniego typu grozi jej wybuchem. Używaj baterii zgodnie z instrukcją. Nie włączaj urządzenia w miejscach, w których zabrania się korzystania z urządzeń elektronicznych, ani wtedy, gdy może to spowodować zakłócenia lub inne zagrożenia. Nie zostawiaj urządzenia bez kontroli podczas ładowania.

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA DLA ZDALNIE STEROWANEGO AUTA DLA DZIECI:

1. Użytkowanie na otwartej przestrzeni – Należy bawić się autem na płaskiej, bezpiecznej powierzchni, z dala od ulic, schodów i wody.
2. Unikanie przeszkód – Należy upewnić się, że w pobliżu nie ma ludzi, zwierząt ani cennych przedmiotów, które mogą zostać uszkodzone.
3. Dostosowanie do wieku – Auto powinno być używane przez dzieci zgodnie

- z zaleceniem producenta, od 8 roku życia.
- Bezpieczna obsługa kontrolera – Dziecko powinno trzymać kontroler obiema rękami i unikać gwałtownych ruchów, aby nie upuścić go na twardą powierzchnię.
- Unikanie wilgoci – Auto i kontroler nie powinny być używane w deszczu ani na mokrej nawierzchni, aby uniknąć uszkodzenia elektroniki.
- Regularna kontrola stanu technicznego – Należy sprawdzać stan baterii, kół i połączeń, aby zapobiec nagłym awariom.
- Odpowiednie użytkowanie baterii – Baterie ładowalne powinny być ładowane zgodnie z instrukcją, a baterie wymieniane przez osobę dorosłą.
- Przechowywanie w bezpiecznym miejscu – Po zakończeniu zabawy auto i kontroler powinny być przechowywane w suchym miejscu, poza zasięgiem małych dzieci.
- Nauka obsługi – Przed pierwszym użyciem dziecko powinno poznać się z działaniem kontrolera i zasadami sterowania.
- Unikanie jazdy przy dużej prędkości w pobliżu ludzi – Auto nie powinno być kierowane w stronę innych osób, aby uniknąć przypadkowych uderzeń.
- Urządzenie posiada wszelkie certyfikaty bezpieczeństwa, które zapewniają odporność na uderzenia. Jednak podczas niewłaściwego użytkowania części składowe mogą ulec uszkodzeniu. Małe części mogą być zagrożone połknięciem, wiąże się to z ryzykiem uduszenia.

Zachowanie ostrożności i przestrzeganie zasad bezpieczeństwa może pomóc w minimalizacji potencjalnych zagrożeń związanych z użytkowaniem zabawki dla dzieci.

OSTRZEŻENIE: NALEŻY UŻYWAĆ TEGO PRODUKTU POD NADZOREM OSÓB DOROSŁYCH.

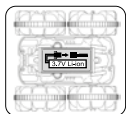
INSTALACJA BATERII W KONTROLERZE:

- Odkręć śrubkę na klapsce.
- Delikatnie wyjmij klapskę zabezpieczającą.
- Umieść baterie 2x AA 1,5 V – zgodnie z polaryzacją +/- zgodnie z oznaczeniami.
- Zamknij klapskę i dokładnie przykręć śrubkę.



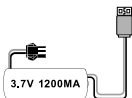
PODŁĄCZENIE BATERII W AUTKU:

- Miejsce baterii znajduje się na spodzie autka.
- Ustaw przełącznik na pozycję OFF.
- Odkręć śrubkę i wyjmij klapskę.
- Włóż złącze baterii odpowiednio do gniazda zasilania.
- Ponownie zakryj pokrywę i zakręć śrubkę.



ŁADOWANIE BATERII W AUTKU:

- Wyjmij baterie z urządzenia.
- Podłącz złącze baterii ze złączem dołączonej do zestawu ładowarki.
- Drugi koniec USB podłącz do źródła zasilania 5V.
- Podczas ładowania dioda na ładowarce będzie świecić ciągłym światłem.
- Po pełnym naładowaniu dioda przestanie świecić.
- Zakończ ładowanie odłączając ładowarkę.



UWAGA: Ładowanie musi być obsługiwane przez osoby powyżej 8 lat i pod kontrolą osoby dorosłej.

UŻYTKOWANIE:

WŁĄCZANIE:

Wciśnij przycisk ON/OFF na autku. Przesuń suwak na kontrolerze na pozycję ON. Po poprawnym połączeniu dioda na kontrolerze i autku przestanie migać. Odległość zdalnego sterowania: do 50 metrów. Czas działania: Po pełnym naładowaniu trwa to około 60 minut na ładzie i do 40 minut w wodzie.

UWAGA: Aby uniknąć skrócenia żywotności baterii pojazdu, zawsze WYŁĄCZAJ pojazd, gdy z niego nie korzystasz.

STEROWANIE:

JAZDA DO PRZODU

Przesuń lewy drążek sterujący do góry, a pojazd zacznie jechać do przodu
JAZDA DO TYŁU

Przesuń lewy drążek sterujący do dołu, a pojazd zacznie jechać do tyłu.

STRĘT W LEWO / PRAWO

Podczas jazdy prawy drążek pozwala na skręcanie w lewo lub w prawo.

OBROT W LEWO

Gdy auto stoi przesuń lewy drążek sterujący w lewo, a pojazd zacznie obracać się w lewo wokół własnej osi.

OBROT W PRAWO

Gdy auto stoi przesuń lewy drążek sterujący w prawo, a pojazd zacznie obracać się w prawo wokół własnej osi.

OBROT W PIONIE 180°

Podczas jazdy szybko przestaw lewy drążek, a auto błyskawicznie obróci się o 180° w pionie i kontynuować będzie jazdę bez zmiany kierunku.

DEMO

Wciśnij prawy przycisk, auto wykona kombinację jazdy pokazując jego możliwości. Aby zatrzymać demo wciśnij lewy przycisk.

Lewy przycisk obraca auto wokół własnej osi.

OCHRONA SZCZELNOŚCI IPX7

IPX7 to oznaczenie stopnia ochrony urządzenia przed wodą zgodnie z normą obowiązującą normą. Roszyszyrowanie kodu:

- IP – skrót od „Ingress Protection” (stopień ochrony obudowy).

- X – oznacza, że stopień ochrony przed ciałami stałymi (np. pyłem) nie został określony w tej klasyfikacji.

- 7 – oznacza odporność na „zanurzenie w wodzie na głębokość do 1 metra przez 30 minut”.

Urządzenia z IPX7 są odporne na krótkotrwałe zanurzenie w wodzie, np. przypadkowe wpadnięcie do wanny czy kałuży, ale nie są przeznaczone do długotrwałego zanurzenia ani używania pod wodą (np. długiego głębokiego nurkowania). Oznacza to, że bez problemu przejedzie przez kałuże, błoto, mokry śnieg, a nawet może wpaść do wody i nadal działać.

Dzięki specjalnym „łapkom” na kołach działa jak amfibia – porusza się po lądzie i na powierzchni wody.

UWAGA: Sterowanie jest ograniczone do jazdy przód, tył i skręcanie w lewo i w prawo



PRAWIDŁOWA UTYLIZACJA ZUŻYTEGO SPRZĘTU ELEKTRYCZNEGO I ELEKTRONICZNEGO

Urządzenie oznaczone jest symbolem przekreślonego kontenera na śmieci, zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE o zużytych sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (Waste Electrical and Electronic Equipment – WEEE). Produktów oznaczonych tym symbolem po upływie okresu użytkowania nie należy utylizować lub wyrzucać wraz z innymi odpadami z gospodarstwa domowego. Użytkownik ma obowiązek pozbyć się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, dostarczając go do wyznaczonego punktu, w którym takie niebezpieczne odpady poddawane są procesowi recyklingu. Gromadzenie tego typu odpadów w wydzielonych miejscach oraz właściwy proces ich odzyskiwania przyczyniają się do ochrony zasobów naturalnych. Prawidłowy recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma korzystny wpływ na zdrowie i otoczenie człowieka. W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska pozbycia się zużytego sprzętu elektronicznego użytkownik powinien skontaktować się z odpowiednim organem władz lokalnych, z punktem zbiórki odpadów lub z punktem sprzedaży, w którym kupił sprzęt.



PRAWIDŁOWA UTYLIZACJA ZUŻYTEJ BATERII

Zgodnie z rozporządzeniem UE 2023/1542 w sprawie baterii i zużytych baterii, produkt ten jest oznaczony symbolem przekreślonego kosza na śmieci. Symbol oznacza, że zastosowane w tym produkcie baterie nie powinny być wyrzucane razem z normalnymi odpadami z gospodarstw domowych, lecz traktowane zgodnie z dyrektywą i miejscowymi przepisami. Nie wolno wyrzucać baterii razem z niesortowanymi odpadami komunalnymi. Użytkownicy baterii muszą korzystać z dostępnej sieci odbioru tych elementów, która umożliwia ich zwrot, recykling oraz utylizację. Na terenie UE zbiórka i recykling baterii i podlega osobnym procedurom. Aby dowiedzieć się więcej o istniejących w okolicy procedurach recyklingu baterii należy skontaktować się z urzędem miasta, instytucją ds. gospodarki odpadami lub wysypiskiem.



DEKLARACJA ZGODNOŚCI Z DYREKTYWAMI UNII EUROPEJSKIEJ

TelForceOne S.A. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego zdalnie sterowane auto MXRC-400 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <https://manual.maxfire.com.pl/>.



Symbol oznaczający teksturę falista (materiał opakowania).



Opakowanie urządzenia można poddać recyklingowi zgodnie z lokalnymi przepisami.

CZ DÁLKOVĚ OVLÁDANÉ AUTO MXRC-400

Děkujeme vám za zakoupení našeho produktu! Před prvním použitím si prosím přečtěte uživatelskou příručku. Uchovejte si příručku pro budoucí použití, protože obsahuje důležité informace.

Informace o výrobci/Zákaznický servis

TelForceOne S.A.

sv. Krakowska 119

50-428 Wrocław, Polsko

Linka pomoci: (+48) 71 327 20 00

E-mail: info@telforceone.com

Navrženo v Polsku. Vyrobeno v Číně.

SPECIFIKACE:

Vzdálenost dálkového ovládání: až 50 m

Doba jízdy po zemi: až 60 minut

Doba jízdy po vodě: až 45 minut

Dálkové ovládání: 2,4 GHz

Autobaterie: Li-Ion 3,7 V $\approx$ 1200 mAh, 4,44 Wh (součástí balení)

Nabíjení autobaterie: 5 V $\approx$ 0,4 A

Baterie do dálkového ovládače: 2x AA 1,5 V $\approx$ (nejsou součástí balení)

SADA OBSAHUJE:

Dálkově ovládané auto, dálkové ovládání, dobíjecí baterie, USB nabíjecí kabel, šroubovák, manuál

UPOZORNĚNÍ: Pokud po rozbalení chybí nějaké součásti, neprodleně to nahláste prodejci.

Tento produkt je určen pro děti starší 8 let.



Upozornění: Nevhodné pro děti do 36 měsíců. Obsahuje malé části. Dušení hazardních her.

Dálkově ovládané autíčko pro děti je elektrické vozidlo, které lze ovládat dálkovým ovládačem. Je určeno pro děti starší 8 let, poskytuje skvělou zábavu a pomáhá rozvíjet koordinaci a představivost.

VAROVÁNÍ TÝKAJÍCÍ SE BATERIE OVLÁDAČE:

Nedobíjejte baterie by se neměly nabíjet. Nekombinujte různé typy baterií nebo nové a použité baterie. Vložte baterie se správnou polaritou. Vyměňte vybité baterie ze zařízení. Nezkraťujte napájecí svorky. Nevhazujte baterie do ohně. Neotevírejte. Uchovávejte mimo dosah dětí. Polykání může způsobit vážné zranění. Při požití okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.

Dobíjecí baterie by měly být nabíjeny mimo zařízení. Nabíjení musí být pod dohledem osob starších 8 let a pod dohledem dospělé osoby.

VAROVÁNÍ TÝKAJÍCÍ SE AUTOBATERIE:

Žařízení je napájeno dobíjecí baterií. Nevystavujte baterii velmi nízkým nebo velmi vysokým teplotám (pod 10 °C / 50 °F nebo nad 45 °C / 113 °F). Extrémní teploty mohou ovlivnit kapacitu a životnost baterie. Nevystavujte baterii kapalinám nebo kovovým předmětům, protože by to mohlo vést k úplnému nebo částečnému poškození baterie. Baterii používejte pouze k účelu, ke kterému je určena. Baterii neničte, nepoškozujte ani ji nevhazujte do ohně – může to být nebezpečné a mohlo by dojít k požáru. Použití nebo poškození baterie zlikvidujte v určeném obalu. Přibíjení baterie může způsobit poškození, proto ji nenabíjejte déle, než je nutné. Neotevírejte baterii. Instalace nesprávného typu baterie může vést k výbuchu. Baterii zlikvidujte podle pokynů. Nezapínejte zařízení v oblastech, kde je zakázáno používat elektronika zařízení nebo kde by to mohlo způsobit rušení nebo jiná nebezpečí. Během nabíjení nenechávejte zařízení bez dozoru.

BEZPEČNOSTNÍ PRAVIDLA PRO DÁLKOVĚ OVLÁDANÉ AUTÍČKO PRO DĚTI:

- Používejte na otevřených prostranstvích – S autem byste si měli hrát na rovném, bezpečném povrchu, daleko od ulic, schodů a vody.

- Vyhnete se překážkám – Ujistěte se, že v blízkosti nejsou žádné lidi, zvířata nebo cenné předměty, které by mohly být poškozeny.
- Průměrnost věku – Vůz by měly používat děti podle doporučení výrobce, od 8 let.
- Bezpečná manipulace s ovládačem – Děti by měly držet ovládač oběma rukama a vyhnout se náhlým pohybům, aby nedošlo k jeho pádu na tvrdý povrch.
- Vyhnete se vlhkosti – Auto a ovládač by se neměly používat v dešti nebo na mokřem povrchu, aby nedošlo k poškození elektroniky.
- Pravidelná technická kontrola – Zkontrolujte stav baterie, kol a spojů, abyste předešli náhlým poruchám.
- Správné používání baterií – Dobíjecí baterie by měly být nabíjeny podle pokynů a baterie by měly být vyměněny dospělou osobou.
- Skládání na bezpečném místě – Po použití by mělo být auto a ovládač uloženy na suchém místě, mimo dosah malých dětí.
- Naučit se obsluhovat – Před prvním použitím by se děti měly seznámit s pravidly obsluhy a ovládání ovládače.
- Vyhnete se jízdě vysokou rychlostí v blízkosti lidí – Auto by nemělo být nasměrováno na jiné lidi, aby nedošlo k náhodným kolizím.
- Bezpečnostní certifikace – Zařízení má všechny potřebné bezpečnostní certifikace zajišťující odolnost proti nárazům. Nesprávné použití však může vést k poškození součástí. Malé části mohou představovat nebezpečí udušení, které by mohlo vést k udušení.

Opatrnost a dodržování bezpečnostních opatření může pomoci minimalizovat potenciální rizika spojená s používáním dětské hračky.

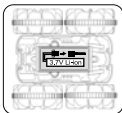
VAROVÁNÍ: TENTO VÝROBEK BY MĚL BÝT POUŽÍVÁN POD DOHLEDEM DOSPĚLÉ OSOBY.

VLOŽENÍ BATERIÍ DO OVLÁDAČE:



- Vyšroubujte šroub na klopě.
- Opatrně sejměte bezpečnostní kládku.
- Vložte 2x AA 1,5 V baterie $\approx$ podle polarit $\pm$ podle označení.
- Zavřete kládku a pevně utáhněte šroub.

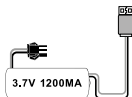
PŘIPOJENÍ BATERIE V CAR:



- Baterie je umístěna na spodní straně vozu.
- Nastavte přepínač do polohy OFF.
- Vyšroubujte šroub a sejměte kládku.
- Správně zasuňte konektor baterie do elektrické zásuvky.
- Znovu zakryjte víko a zasuňte šroub.

NABÍJENÍ BATERIE V AUTĚ:

- Vyměňte baterie ze zařízení
- Připojte konektor baterie ke konektoru dodané nabíječky.
- Připopte druhý konec USB ke zdroji napájení 5V.
- LED na nabíječce bude během nabíjení svítit.
- Po úplném nabití přestane LED svítit.
- Dokončete nabíjení odpojením nabíječky.



POZNÁMKA:

Nabíjení musí být prováděno osobami staršími 8 let a pod dohledem dospělé osoby.

UŽIVÁČÍ PRAVO:

ZAPNUTÍ:

Stiskněte tlačítko ON/OFF na vozidle. Přesuňte posuvník na ovladači do polohy ON. Po správném připojení přestane LED na ovladači a autě blikat. Vzdálenost dálkového ovládání: Až 50 metrů. Doba působení: Při plném nabití to trvá asi 60 minut na souši a až 40 minut ve vodě.

POZNÁMKA: Abyste předešli zkrácení životnosti baterie vašeho vozidla, vždy vozidlo vypněte, když jej nepoužíváte.

ŘÍZENÍ:

JÍZDA VPŘED

Posuňte levou ovládací páčku nahoru a vozidlo se rozjede vpřed
JÍZDA VZAD

Posuňte levou ovládací páčku směrem dolů a vozidlo se rozjede dozadu.

UDĚŘTE DOLEVA / DOPRAVA

Při jízdě vám pravá páčka umožňuje odbočit doleva nebo doprava.

ZATOČIT DOLEVA

Když auto stojí, posuňte levou ovládací páčku doleva a vozidlo se začne otáčet doleva kolem své osy.

ZATOČIT DOPRAVA

Když auto stojí, posuňte levou ovládací páčku doprava a vozidlo se začne otáčet doprava kolem své osy.

180° VERTIKÁLNÍ ROTACE

Během jízdy rychle posuňte levou páčku a vůz se okamžitě otočí o 180° vsměle a bude pokračovat v jízde bez změny směru.

DEMOVERZE

Stisknete pravé tlačítko, auto provede jízdní kombinaci ukazující své schopnosti. Chcete-li ukázkou zastavit, stiskněte levé tlačítko.

Levé tlačítko otáčí auto kolem jeho osy.

OCHRANA IPX7

IPX7 je značka stupně ochrany zařízení proti vodě v souladu s platnou normou. Rozluštění kódu:

- IP – zkratka pro „Ingress Protection“.

- X – znamená, že v této klasifikaci není uveden stupeň ochrany proti pevným předmětům (např. prachu).

- 7 – znamená odolnost proti „ponoření do vody do hloubky až 1 metr po dobu 30 minut“.

Zařízení IPX7 jsou odolná vůči krátkodobému ponoření do vody, jako je náhodný pád do vany nebo louže, ale nejsou určena pro dlouhodobé ponoření nebo použití pod vodou (jako je dlouhá a hluboká potápění).

To znamená, že snadno projede kalužemi, blátem, mokřím sněhem a může dokonce spadnout do vody a stále fungovat.

Díky speciálnímu „tlakám“ na kolech se chová jako obojživelné vozidlo – pohybuje se na souši i na vodní hladině.

POZNÁMKA: Řízení je omezeno na otáčení vpřed, vzad a doleva a doprava



SPRÁVNÁ LIKVIDACE ODPADNÍCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ

Zařízení je označeno symbolem přeškrtnuté nádoby na odpad, v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE). Výrobky označené tímto symbolem by neměly být na konci své životnosti likvidovány s jiným domovním odpadem. Odpadní elektrická a elektronická zařízení musíte zlikvidovat tak, že je odevzdáte na určené místo, kde je tento nebezpečný odpad recyklován. Sběr tohoto druhu odpadu na oddělených místech a správný proces jeho využití přispívá k ochraně přírodních zdrojů. Správná recyklace odpadních elektrických a elektronických zařízení má blahodárný vliv na lidské zdraví a životní prostředí. Informace o tom, kde a jak likvidovat vaše odpadní elektrická zařízení způsobem bezpečným pro životní prostředí, byste se měli obrátit na příslušný místní úřad, sběrné místo odpadu nebo prodejní místo, kde jste zařízení zakoupili.



SPRÁVNÁ LIKVIDACE POUŽITÝCH BATERIÍ

V souladu s nařízením EU 2032/1542 o bateriích a odpadních bateriích je tento výrobek označen symbolem přeškrtnuté popelnice na kolečkách. Symbol označuje, že baterie použité v tomto produktu by neměly být likvidovány s běžným domovním odpadem, ale měly by s nimi být zacházeny v souladu se směrnicí a místními předpisy. Baterie nesmí být likvidovány s netřídněným komunálním odpadem. Uživatelé baterií musí pro vrácení, recyklaci a likvidaci použít dostupnou síť zpětného odběru. V rámci EU podléhá sběr a recyklace baterií samostatným postupům. Chcete-li se dozvědět více o stávajících postupech recyklace baterií ve vaší oblasti, obraťte se na městský úřad, úřad pro nakládání s odpady nebo skládku.



PROHLÁŠENÍ O SHODĚ SE SMĚRNICEMI EVROPSKÉ UNIE

TellForceOne SA tímto prohlašuje, že typ rádiového zařízení dálkově ovládaný auto MXRC-400 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese: <https://manual.maxliffe.com/pl/>.



Symbol pro vlnitou lepenku (obalový materiál).



Obal zařízení lze recyklovat v souladu s místními předpisy.

DE FERNGESTEUERTES AUTO MXRC-400

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben! Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie sie zum ersten Mal verwenden. Bewahren Sie das Handbuch zum späteren Nachschlagen auf, da es wichtige Informationen enthält.

Herstellerangaben/Kundendienst

TellForceOne S.A.
Krakowska 119
50-428 Breslau-Polen
Hotline: (+48) 71 327 20 00
E-Mail: info@tellforceone.com

Entworfen in Polen. Hergestellt in China.

SPEZIFIKATION:

Entfernung der Fernbedienung: bis zu 50 m

Fahrzeit an Land: bis zu 60 Minuten

Fahrzeit auf dem Wasser: bis zu 45 Minuten

Fernbedienung: 2,4 GHz

Autobatterie: Li-Ion 3,7 V ~ 1200 mAh, 4,44 Wh (im Lieferumfang enthalten)

Aufladen der Autobatterie: 5 V ~ 0,4 A

Batterien der Fernbedienung: 2x AA 1,5 V ~ (nicht im Lieferumfang enthalten)

DAS SET ENTHÄLT:

Fernbedienung, Fernbedienung, Batterie, USB-Ladekabel, Schraubendreher, Anleitung

HINWEIS: Wenn nach dem Auspacken des Sets eines der Elemente fehlt, melden Sie dies sofort dem Verkäufer.

Das Produkt ist für Kinder über 8 Jahre bestimmt



ACHTUNG: Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet. Kleinteile. Erststichungsgefahr

Ein ferngesteuertes Auto für Kinder ist ein Elektrofahrzeug, das mit einem Controller gesteuert werden kann. Es wurde für Kinder ab 8 Jahren entwickelt und bietet viel Spaß und fördert Koordination und Fantasie.

WARNUNG BEI DER CONTROLLER-BATTERIE:

Nicht wiederaufladbare Batterien sollten nicht geladen werden, verschiedene Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien sollten nicht eingelegt werden, Batterien sollten mit der richtigen Polarität eingelegt werden, verbrauchte Batterien sollten aus dem Gerät entfernt werden, Netzanschlüsse sollten nicht kurzgeschlossen werden. Nicht im Feuer entwerfen. Nicht öffnen. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Beim Verschluss kann es zu schweren Verletzungen kommen. Bei Verschluss sofort einen Arzt aufsuchen.

Laden Sie wiederaufladbare Batterien außerhalb des Geräts auf. Das Aufladen muss von Personen über 8 Jahren und unter Aufsicht von Erwachsenen durchgeführt werden.

WARNUNGEN VOR AUTOBATTERIEN

Das Gerät wird mit einem Akku betrieben. Vermeiden Sie es, die Batterie extrem kalten oder extrem hohen Temperaturen (unter 10 °C / 50 °F oder über 45 °C / 113 °F) auszusetzen. Extreme Temperaturen können die Batteriekapazität und -lebensdauer beeinträchtigen. Vermeiden Sie es, den Akku Flüssigkeiten und Metallgegenständen auszusetzen, da dies den Akku ganz oder teilweise beschädigen kann. Verwenden Sie den Akku nur für den vorgesehenen Zweck. Zerstören, verstümmeln oder entsorgen Sie Batterien nicht im Feuer – dies kann gefährlich sein und einen Brand verursachen. Eine gebrauchte oder beschädigte Batterie sollte in einem speziellen Behälter untergebracht werden. Eine Überladung des Akkus kann ihn beschädigen. Laden Sie den Akku daher nicht länger als nötig auf. Öffnen Sie nicht den Akku. Das Einsetzen eines ungeeigneten Batterietyps kann explodieren. Entsorgen Sie die Batterie gemäß den Anweisungen. Schalten Sie das Gerät nicht ein, wenn die Verwendung elektronischer Geräte verboten ist oder wenn dies zu Störungen oder anderen Gefahren führen kann. Lassen Sie das Gerät während des Ladevorgangs nicht deaktiviert.

SICHERHEITSGESETZ FÜR EIN FERNGESTEUERTES AUTO FÜR KINDER:

1. Verwendung im Freien – Spielen Sie mit dem Auto auf einer ebenen, sicheren Fläche, fern von Straßen, Treppen und Wasser.
2. Vermeiden Sie Hindernisse – Stellen Sie sicher, dass sich keine Menschen, Tiere oder Wertgegenstände in der Nähe befinden, die beschädigt werden könnten.
3. Altersanpassung – Das Auto sollte von Kindern gemäß der Empfehlung des

- Herstellern ab dem Alter von 8 Jahren genutzt werden.
4. Sichere Bedienung des Controllers – Das Kind sollte den Controller mit beiden Händen halten und plötzliche Bewegungen vermeiden, um ihn nicht auf eine harte Oberfläche fallen zu lassen.
 5. Vermeidung von Feuchtigkeit – Das Auto und der Controller sollten nicht bei Regen oder Nässe verwendet werden, um Schäden an der Elektronik zu vermeiden.
 6. Regelmäßiger Gesundheitscheck – Überprüfen Sie den Zustand der Batterie, der Räder und der Verbindungen, um plötzliche Ausfälle zu vermeiden.
 7. Ordnungsgemäße Verwendung von Batterien – Wiederaufladbare Batterien sollten gemäß den Anweisungen geladen und Batterien von einem Erwachsenen ausgetauscht werden.
 8. Aufbewahrung an einem sicheren Ort – Nach dem Spielen sollten das Auto und der Controller an einem trockenen Ort außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern aufbewahrt werden.
 9. Erlernen der Bedienung – Vor der ersten Verwendung sollte sich das Kind mit der Bedienung des Controllers und den Prinzipien der Steuerung vertraut machen.
 10. Vermeiden Sie es, mit hoher Geschwindigkeit in der Nähe von Menschen zu fahren – Das Auto sollte nicht auf andere Personen gerichtet werden, um einen versehentlichen Aufprall zu vermeiden.
 11. Das Gerät verfügt über alle Sicherheitszertifikate, die die Schlagfestigkeit gewährleisten. Bei unsachgemäßem Gebrauch können die Bestandteile jedoch beschädigt werden. Bei Kleinteilen besteht die Gefahr, verschluckt zu werden, mit Erstickungsgefahr.

Vorsicht und das Befolgen von Sicherheitsvorkehrungen können dazu beitragen, die potenziellen Gefahren zu minimieren, die mit der Verwendung eines Kinderspielszeugs verbunden sind.

WARNUNG: DIESES PRODUKT SOLLTE UNTER AUFSICHT VON ERWACHSENEN VERWENDET WERDEN.

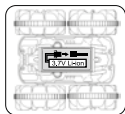
EINLEGEN DER BATTERIEN IN DEN CONTROLLER:

1. Lösen Sie die Schraube an der Klappe.
2. Entfernen Sie vorsichtig die Sicherheitsklappe.
3. Legen Sie 2 x AA 1,5 V Batterien $\Rightarrow$ entsprechend der $+/ -$ Polarität gemäß den Markierungen ein.
4. Schließen Sie die Klappe und ziehen Sie die Schraube fest an.



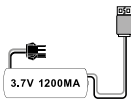
ANSCHLIESSEN DER BATTERIE IN DER KABINE:

1. Die Batterie befindet sich an der Unterseite des Autos.
2. Stellen Sie den Schalter auf OFF.
3. Lösen Sie die Schraube und entfernen Sie die Klappe.
4. Stecken Sie den Akkustecker richtig in die Steckdose.
5. Decken Sie den Deckel wieder ab und schrauben Sie die Schraube fest.



AUFLADEN DER BATTERIE IM AUTO:

1. Entfernen Sie die Batterien aus dem Gerät
2. Verbinden Sie den Akkustecker mit dem Stecker des mitgelieferten Ladegeräts.
3. Verbinden Sie das andere Ende des USB-Anschlusses mit einer 5-V-Stromquelle.
4. Die LED am Ladegerät leuchtet während des Ladevorgangs durchgehend.
5. Wenn die LED vollständig aufgeladen ist, hört sie auf zu leuchten.
6. Schließen Sie den Ladevorgang ab, indem Sie das Ladegerät vom Stromnetz trennen.



BEMERKUNG: Das Aufladen muss von Personen über 8 Jahren und unter Aufsicht eines Erwachsenen durchgeführt werden.

NIEßBRAUCH:

EINSCHALTEN:

Drücken Sie die EIN/AUS-Taste am Fahrzeug. Bewegen Sie den Schieberegler auf dem Controller in die Position ON. Nach ordnungsgemäßer Verbindung hört die LED am Controller und am Auto auf zu blinken.
Entfernung der Fernbedienung: Bis zu 50 Meter.
Wirkungsdauer: Bei voller Ladung dauert dies an Land ca. 60 Minuten und im Wasser

bis zu 40 Minuten.

BEMERKUNG:

Um eine Verkürzung der Batterielebensdauer Ihres Fahrzeugs zu vermeiden, schalten Sie Ihr Fahrzeug immer aus, wenn es nicht verwendet wird.

STEUERUNG:

VORWÄRTSFAHREN

Schieben Sie den linken Steuerknüppel nach oben, und das Fahrzeug setzt sich in Bewegung.

RÜCKWÄRTSFAHREN

Schieben Sie den linken Steuerknüppel nach unten, und das Fahrzeug beginnt sich rückwärts zu bewegen.

SCHLAG LINKS / RECHTS

Während der Fahrt können Sie mit dem rechten Stick nach links oder rechts abbiegen.

BIEGE LINKS AB

Wenn das Fahrzeug steht, bewegen Sie den linken Steuerknüppel nach links und das Fahrzeug beginnt sich um seine Achse nach links zu drehen.

RECHTS ABBIEGEN

Wenn das Fahrzeug steht, bewegen Sie den linken Steuerknüppel nach rechts, und das Fahrzeug beginnt sich um seine Achse nach rechts zu drehen.

180° VERTIKALE DREHUNG

Schieben Sie während der Fahrt schnell den linken Stick und das Auto dreht sich sofort um 180° vertikal und fährt weiter, ohne die Richtung zu ändern.

DEMO

Drücken Sie die rechte Taste, das Auto führt eine Fahrkombination aus, die seine Fähigkeiten zeigt. Um die Demo zu stoppen, drücken Sie die linke Taste.
Die linke Taste dreht das Auto um seine Achse.

IPX7-SCHUTZ

IPX7 ist ein Zeichen für den Schutzgrad des Geräts gegen Wasser gemäß der geltenden Norm. Enschlüsselung des Codes:

- IP – kurz für „Ingress Protection“.
- X – bedeutet, dass der Schutzgrad gegen feste Gegenstände (z. B. Staub) in dieser Klassifizierung nicht angegeben wurde.
- 7 – bedeutet Widerstand gegen „Eintauchen in Wasser bis zu einer Tiefe von 1 Meter für 30 Minuten“.

IPX7-Geräte sind resistent gegen kurzzeitiges Eintauchen in Wasser, wie z. B. versehentliches Fallen in eine Badewanne oder Pfütze, sind aber nicht für längeres Untertauchen oder den Einsatz unter Wasser (z. B. langes und tiefes Tauchen) ausgelegt.

Das bedeutet, dass es problemlos durch Pfützen, Schlamm und nassen Schnee fährt und sogar ins Wasser fallen und trotzdem funktionieren kann.

Dank spezieller „Ploten“ an den Rädern verhält es sich wie ein Amphibienfahrzeug – es bewegt sich an Land und auf der Wasseroberfläche.

BEMERKUNG: Die Lenkung ist auf Vorwärts-, Rückwärts-, Links- und Rechtskurven beschränkt

KORREKTE ENTSORGUNG VON ELEKTRO- UND ELEKTRONIK-ALTGERÄTEN

Das Gerät ist gemäß der europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) mit dem Symbol eines durchgestrichenen Abfallbehälters gekennzeichnet. Produkte, die dieses Symbol tragen, dürfen am Ende ihrer Nutzungsdauer nicht oder mit anderem Hausmüll entsorgt werden. Sie müssen Ihre Elektro- und Elektronik-Altgeräte entsorgen, indem Sie sie an einer dafür vorgesehenen Stelle abgeben, an der diese gefährlichen Abfälle recycelt werden. Das Sammeln dieser Art von Abfällen an getrennten Orten und der ordnungsgemäße Prozess ihrer Verwertung tragen zum Schutz der natürlichen Ressourcen bei. Das ordnungsgemäße Recycling von Elektro- und Elektronikaltgeräten wirkt sich positiv auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt aus. Für Informationen darüber, wo und wie Sie Ihre Elektroaltgeräte umweltverträglich entsorgen können, wenden Sie sich bitte an die zuständige örtliche Behörde, die Abfallsammelstelle oder die Verkaufsstelle, bei der Sie das Gerät gekauft haben.



KORREKTE ENTSORGUNG GEBRAUCHTER BATTERIEN

Gemäß der EU-Verordnung 2023/1542 über Batterien und Altbatterien ist dieses Produkt mit dem Symbol der durchgestrichenen Mülltonne gekennzeichnet. Das Symbol weist darauf hin, dass die in diesem Produkt verwendeten Batterien nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden sollten, sondern gemäß der Richtlinie und den örtlichen Vorschriften behandelt werden sollten. Batterien dürfen nicht über den unsortierten Hausmüll entsorgt werden. Batterienutzer müssen ein verfügbares Rücknahmenetz



für Rücknahme, Recycling und Entsorgung nutzen. Innerhalb der EU unterliegen die Sammlung und das Recycling von Batterien getrennten Verfahren. Um mehr über die bestehenden Batterierecyclingverfahren in Ihrer Region zu erfahren, wenden Sie sich an Ihre Stadtverwaltung, Ihr Abfallwirtschaftsamt oder Ihre Mülldeponie.



KONFORMITÄTSEKLÄRUNG ZU DEN RICHTLINIEN DER EUROPÄISCHEN UNION

TelForceOne S.A. erklärt hiermit, dass der Funkgerätetyp ferngesteuertes Auto MXRC-400 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse abrufbar: <https://manual.maxlife.com.pl/>.



Symbol für Wellpappe (Verpackungsmaterial).



Die Verpackung des Geräts kann gemäß den örtlichen Vorschriften recycelt werden.

ES COCHE CONTROLADO A DISTANCIA MXRC-400

¡Gracias por comprar nuestro producto! Lea atentamente el manual del usuario antes de usarlo por primera vez. Guarde el manual para referencia posterior, ya que contiene información importante.

Datos del fabricante/Servicio de atención al cliente

TelForceOne S.A.
Cracovia 119
50-428 Wrocław/Polonia
Línea directa: (+48) 71 327 20 00
Correo electrónico: info@telforceone.com

Diseñado en Polonia. Hecho en China.

ESPECIFICACIÓN:

Distancia de control remoto: hasta 50 m
Tiempo de conducción en tierra: hasta 60 minutos
Tiempo de conducción en el agua: hasta 45 minutos
Mando a distancia: 2,4 GHz
Batería de coche: Li-Ion 3,7 V — 1200 mAh, 4,44 Wh (incluida)
Carga de la batería del coche: 5 V — 0,4 A
Pilas de control remoto: 2x AA 1,5 V — (no incluidas)

EL SET INCLUDE:

Coche de control remoto, control remoto, batería, cable de carga USB, destornillador, instrucciones
NOTA: si después de desembalar el conjunto falta alguno de sus elementos, infórmelo inmediatamente al vendedor.

El producto está destinado a niños mayores de 8 años



ADVERTENCIA: No apto para niños menores de 36 meses. Piezas pequeñas. Asfixia

Un coche teledirigido para niños es un vehículo eléctrico que se puede controlar con un controlador. Diseñado para niños mayores de 8 años, proporciona una gran diversión y desarrolla la coordinación y la imaginación.

ADVERTENCIA DE LA BATERÍA DEL CONTROLADOR:

No se deben cargar baterías no recargables, no se deben insertar diferentes tipos de baterías o baterías nuevas y usadas, las baterías deben insertarse con la polaridad correcta, las baterías agotadas deben retirarse del dispositivo, los terminales de alimentación no deben cortocircuitarse. No lo desheche en el fuego. No abra. Mantener fuera del alcance de los niños. Se pueden causar lesiones graves si se ingiere. Si se ingiere, busque atención médica de inmediato.

Cargue las baterías recargables fuera del dispositivo. La carga debe ser operada por personas mayores de 8 años y bajo la supervisión de un adulto.

ADVERTENCIAS SOBRE LAS BATERÍAS DE LOS COCHES:

El dispositivo funciona con una batería recargable. Evite exponer la batería a temperaturas extremadamente frías o extremadamente altas (por debajo de 10 °C / 50 °F o por encima de 45 °C / 113 °F). Las temperaturas extremas pueden afectar la capacidad y la vida útil de la batería. Evite exponer la batería a líquidos y objetos metálicos, ya que esto puede causar

daños totales o parciales a la batería. Utilice la batería solo para el propósito previsto. No destruya, mutilé ni desheche las baterías en el fuego, ya que esto puede ser peligroso y provocar un incendio. Una batería usada o dañada debe colocarse en un recipiente especial. La sobrecarga de la batería puede dañarla. Por lo tanto, no cargue la batería más tiempo del necesario. No abra la batería. La instalación de un tipo de batería inadecuado puede explotar. Desheche la batería de acuerdo con las instrucciones. No encienda el dispositivo donde esté prohibido el uso de dispositivos electrónicos, o cuando hacerlo pueda causar interferencias u otros peligros. No deje el dispositivo sin revisar mientras se carga.

NORMAS DE SEGURIDAD PARA UN COCHE TELEDIRIGIDO PARA NIÑOS:

1. Úselo en espacios abiertos: juegue con el automóvil en una superficie plana y segura, lejos de calles, escaleras y agua.
2. Evitar obstáculos: asegúrese de que no haya personas, animales u objetos valiosos cerca que puedan dañarse.
3. Adaptación de la edad – El coche debe ser utilizado por niños según la recomendación del fabricante, a partir de los 8 años.
4. Operación segura del controlador: el niño debe sostener el controlador con ambas manos y evitar movimientos bruscos para no dejarlo caer sobre una superficie dura.
5. Evitar la humedad: el automóvil y el controlador no deben usarse bajo la lluvia o mojados para evitar daños a los componentes electrónicos.
6. Revisión periódica del estado: verifique el estado de la batería, las ruedas y las conexiones para evitar fallas repentinas.
7. Uso adecuado de las baterías: las baterías recargables deben cargarse de acuerdo con las instrucciones y las baterías deben ser reemplazadas por un adulto.
8. Almacenamiento en un lugar seguro: después de jugar, el automóvil y el controlador deben guardarse en un lugar seco, fuera del alcance de los niños pequeños.
9. Aprender a usar: antes de usarlo por primera vez, el niño debe familiarizarse con el funcionamiento del controlador y los principios de control.
10. Evite conducir a alta velocidad cerca de personas: el automóvil no debe dirigirse hacia otras personas para evitar impactos accidentales.
11. El dispositivo tiene todos los certificados de seguridad que garantizarán la resistencia al impacto. Sin embargo, durante un uso inadecuado, los componentes pueden dañarse. Las piezas pequeñas pueden estar en riesgo de ser tragadas, con riesgo de asfixia.

Tener cuidado y seguir las precauciones de seguridad puede ayudar a minimizar los peligros potenciales asociados con el uso de un juguete para niños.

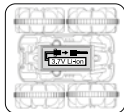
ADVERTENCIA: ESTE PRODUCTO DEBE USARSE BAJO LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO.

INSTALACIÓN DE LAS BATERÍAS EN EL CONTROLADOR:



1. Desenrosque el tornillo de la solapa.
2. Retire suavemente la solapa de seguridad.
3. Coloque 2 pilas AA de 1,5 V — según la polaridad +/- según las marcas.
4. Cierre la solapa y apriete el tornillo de forma segura.

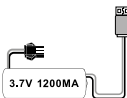
CONEXIÓN DE LA BATERÍA EN EL COCHE:



1. La batería se encuentra en la parte inferior del automóvil.
2. Coloque el interruptor en la posición APAGADO.
3. Desenrosque el tornillo y retire la solapa.
4. Inserte correctamente el conector de la batería en la toma de corriente.
5. Vuelva a tapar la tapa y atornille el tornillo.

CARGA DE LA BATERÍA EN EL COCHE:

1. Retire las baterías del dispositivo
2. Conecte el conector de la batería al conector del cargador suministrado.
3. Conecte el otro extremo del USB a una fuente de alimentación de 5 V.
4. El LED del cargador estará fijo durante la carga.
5. Cuando esté completamente cargado, el LED dejará de iluminarse.
6. Complete la carga desenchufando el cargador.



COMENTARIO: La carga debe ser operada por personas mayores de 8 años y bajo la supervisión de un adulto.

USUFRUCTO:

ENCENDIDO:

Presione el botón ON/OFF en el automóvil. Mueva el control deslizante de su controlador a la posición ON. Después de una conexión adecuada, el LED del controlador y el automóvil dejarán de parpadear.

Distancia de control remoto: Hasta 50 metros.

Duración de la acción: Cuando está completamente cargado, tarda unos 60 minutos en tierra y hasta 40 minutos en el agua.

COMENTARIO: Para evitar acortar la vida útil de la batería de su vehículo, siempre apague su vehículo cuando no esté en uso.

CONTROL:

CONDUCCIÓN AVANZADA

Deslice la palanca de control izquierda hacia arriba y el vehículo comenzará a avanzar

CONDUCCIÓN EN REVERSA

Deslice la palanca de control izquierda hacia abajo y el vehículo comenzará a moverse hacia atrás.

GOLPEA IZQUIERDA / DERECHA

Al conducir, el joystick derecho le permite girar a la izquierda o a la derecha.

GIRA A LA IZQUIERDA

Cuando el automóvil esté parado, mueva la palanca de control izquierda hacia la izquierda y el vehículo comenzará a girar hacia la izquierda alrededor de su eje.

GIRA A LA DERECHA

Cuando el automóvil esté parado, mueva la palanca de control izquierda hacia la derecha y el vehículo comenzará a girar hacia la derecha alrededor de su eje.

ROTACIÓN VERTICAL DE 180°

Mientras conduce, cambie rápidamente el joystick izquierdo y el automóvil girará instantáneamente 180° verticalmente y continuará conduciendo sin cambiar de dirección.

DEMO

Presione el botón derecho, el automóvil realizará una combinación de conducción que muestra sus capacidades. Para detener la demostración, presione el botón izquierdo. El botón izquierdo gira el automóvil alrededor de su eje.

PROTECCIÓN IPX7

IPX7 es una marca del grado de protección del dispositivo contra el agua de acuerdo con la norma aplicable. Desciframiento de códigos:

- IP – abreviatura de „Protección de ingreso”.

- X – significa que el grado de protección contra objetos sólidos (por ejemplo, polvo) no se ha especificado en esta clasificación.

- 7 – significa resistencia a la „inmersión en agua a una profundidad de hasta 1 metro durante 30 minutos”.

Los dispositivos IPX7 son resistentes a la inmersión a corto plazo en agua, como caer accidentalmente en una bañera o charco, pero no están diseñados para una inmersión prolongada o uso bajo el agua (como inmersiones largas y profundas). Esto significa que conducirá fácilmente a través de charcos, barro, nieve húmeda e incluso puede caer al agua y seguir funcionando. Gracias a las „patas” especiales en las ruedas, actúa como un vehículo anfíbio: se mueve en tierra y en la superficie del agua.

COMENTARIO: La dirección se limita a giros hacia adelante, hacia atrás y hacia la izquierda y a la derecha



ELIMINACIÓN CORRECTA DE RESIDUOS DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS

El dispositivo está marcado con el símbolo de un contenedor de residuos tachado, de acuerdo con la Directiva Europea 2012/19/UE sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Los productos que lleven este símbolo no deben desecharse ni eliminarse con otros residuos domésticos al final de su vida útil. Debe deshacerse de los equipos eléctricos y electrónicos de desecho entregándolos en un punto designado donde se reciclan dichos desechos peligrosos. La recolección de este tipo de residuos en lugares separados y el proceso adecuado de su recuperación contribuyen a la protección de los recursos naturales. El reciclaje adecuado de los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos tiene un efecto beneficioso sobre la salud humana y el medio ambiente. Para obtener información sobre dónde y cómo eliminar sus residuos de equipos electrónicos de forma segura para el medio ambiente, debe ponerse en contacto con la autoridad local correspondiente, el punto de recogida de residuos o el punto de venta donde compró el equipo.



ELIMINACIÓN CORRECTA DE LA BATERÍA USADA

De acuerdo con el Reglamento de la UE 2023/1542 sobre baterías y baterías usadas, este producto está marcado con el símbolo del contenedor con ruedas tachado. El símbolo indica que las baterías utilizadas en este producto no deben desecharse con la basura doméstica normal, sino que deben tratarse de acuerdo con la directiva y las regulaciones locales. Las baterías no deben desecharse con desechos municipales sin clasificar. Los usuarios de baterías deben utilizar una red de devolución disponible para la devolución, el reciclaje y la eliminación. Dentro de la UE, la recogida y el reciclado de pilas y baterías están sujetos a procedimientos separados. Para obtener más información sobre los procedimientos de reciclaje de baterías existentes en su área, comuníquese con la oficina de su ciudad, la autoridad de gestión de residuos o el vertedero.



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CON LAS DIRECTIVAS DE LA UNIÓN EUROPEA

TelForceOne S.A. declara que el tipo de equipo de radio controlado a distancia MXRC-400 cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la siguiente dirección de Internet: <https://manual.maxlife.com.pl/>.



Símbolo de cartón ondulado (material de embalaje).



El embalaje del dispositivo se puede reciclar de acuerdo con las regulaciones locales.

FR VOITURE TÉLÉCOMMANDEE MXRC-400

Merci d'avoir acheté notre produit ! Veuillez lire attentivement le manuel d'utilisation avant de l'utiliser pour la première fois. Conservez le manuel pour référence ultérieure car il contient des informations importantes.

Détails du fabricant/Service client

TelForceOne S.A.
Cracovie 119
50-428 Wrocław, Pologne
Hotline: (+48) 71 327 20 00
Courriel: info@telforceone.com

Conçu en Pologne. Fabriqué en Chine.

SPÉCIFICATION :

Distance de la télécommande : jusqu'à 50m
Temps de conduite terrestre : jusqu'à 60 minutes
Temps de conduite sur l'eau : jusqu'à 45 minutes
Télécommande : 2,4 GHz
Batterie de voiture : Li-Ion 3,7 V — 1200 mAh, 4,44 Wh (incluse)
Charge de la batterie de la voiture : 5 V — 0,4 A
Piles de la télécommande : 2x AA 1,5 V — (non incluses)

L'ENSEMBLE COMPREND :

Télécommande voiture, télécommande, batterie, câble de charge USB, tournevis, instructions

REMARQUE : si, après le déballage de l'ensemble, l'un de ses éléments est manquant, signalez-le immédiatement au vendeur.

Le produit est destiné aux enfants de plus de 8 ans



Attention : Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois. Petites pièces. Jeu étouffant.

Une voiture télécommandée pour enfants est un véhicule électrique qui peut être contrôlé à l'aide d'un contrôleur. Conçu pour les enfants de plus de 8 ans, il procure beaucoup de plaisir et développe la coordination et l'imagination.

AVERTISSEMENT DE BATTERIE DE LA MANETTE :

Les piles non rechargeables ne doivent pas être chargées, les différents types de piles ou les piles neuves et usagées ne doivent pas être insérées, les piles doivent être insérées avec la bonne polarité, les piles épuisées doivent être retirées de l'appareil, les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées. Ne pas jeter au feu. Ne pas ouvrir. Tenir

hors de portée des enfants. Des blessures graves peuvent être causées en cas d'ingestion. En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin.

Chargez les piles rechargeables à l'extérieur de l'appareil. La recharge doit être opérée par des personnes de plus de 8 ans et sous la surveillance d'un adulte.

AVERTISSEMENTS CONCERNANT LES BATTERIES DE VOITURE

L'appareil est alimenté par une batterie rechargeable. Évitez d'exposer la batterie à des températures extrêmement froides ou extrêmement élevées (inférieures à 10 °C / 50 °F ou supérieures à 45 °C / 113 °F). Les températures extrêmes peuvent affecter la capacité et la durée de vie de la batterie. Évitez d'exposer la batterie à des liquides et à des objets métalliques, car cela pourrait causer des dommages complets ou partiels à la batterie. N'utilisez la batterie que pour l'usage auquel elle est destinée. Ne détruisez pas, ne mettez pas et ne jetez pas les piles au feu - cela peut être dangereux et provoquer un incendie. Une batterie usagée ou endommagée doit être placée dans un récipient spécial. Une surcharge de la batterie peut l'endommager. Par conséquent, ne chargez pas la batterie plus longtemps que nécessaire. N'ouvrez pas la batterie. L'installation d'un type de batterie inapproprié peut exploser. Jetez la batterie conformément aux instructions. N'allumez pas l'appareil dans un endroit où l'utilisation d'appareils électroniques est interdite ou si cela peut provoquer des interférences ou d'autres dangers. Ne laissez pas l'appareil non vérifié pendant la charge.

RÈGLES DE SÉCURITÉ POUR UNE VOITURE TÉLÉCOMMANDÉE POUR LES ENFANTS :

1. Utilisation dans des espaces ouverts – Jouez avec la voiture sur une surface plane et sûre, loin des rues, des escaliers et de l'eau.
2. Évitez les obstacles – Assurez-vous qu'il n'y a pas de personnes, d'animaux ou d'objets de valeur à proximité qui pourraient être endommagés.
3. Adaptation à l'âge – La voiture doit être utilisée par des enfants selon les recommandations du fabricant, à partir de l'âge de 8 ans.
4. Utilisation sûre de la manette – L'enfant doit tenir la manette à deux mains et éviter les mouvements brusques afin de ne pas la faire tomber sur une surface dure.
5. Éviter l'humidité – L'auto et le contrôleur ne doivent pas être utilisés sous la pluie ou mouillés pour éviter d'endommager l'électronique.
6. Vérification régulière de l'état de santé – Vérifiez l'état de la batterie, des roues et des connexions pour éviter les pannes soudaines.
7. Utilisation correcte des piles – Les piles rechargeables doivent être chargées conformément aux instructions et les piles doivent être remplacées par un adulte.
8. Stockage dans un endroit sûr – Après avoir joué, la voiture et la manette doivent être rangées dans un endroit sec, hors de portée des jeunes enfants.
9. Apprendre à l'utiliser – Avant de l'utiliser pour la première fois, l'enfant doit se familiariser avec le fonctionnement du contrôleur et les principes de contrôle.
10. Évitez de conduire à grande vitesse à proximité de personnes – La voiture ne doit pas être dirigée vers d'autres personnes pour éviter les impacts accidentels.
11. L'appareil possède tous les certificats de sécurité qui garantiront la résistance aux chocs. Cependant, lors d'une mauvaise utilisation, les composants peuvent être endommagés. Les petites pièces peuvent présenter un risque d'ingestion, avec un risque d'étouffement.

Être prudent et suivre les précautions de sécurité peut aider à minimiser les dangers potentiels associés à l'utilisation d'un jouet pour enfants.

AVERTISSEMENT: CE PRODUIT DOIT ÊTRE UTILISÉ SOUS LA SURVEILLANCE D'UN ADULTE.

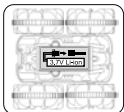
INSTALLATION DES PILES DANS LE CONTRÔLEUR :

1. Dévissez la vis sur le volet.
2. Retirez délicatement le rabat de sécurité.
3. Placez 2 piles AA 1,5 V $\pm$ selon la polarité $\pm$ selon les marquages.
4. Fermez le rabat et serrez fermement la vis.



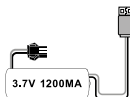
CONNEXION DE LA BATTERIE DANS LA VOITURE :

1. La batterie est située au bas de la voiture.
2. Réglez l'interrupteur sur la position OFF.
3. Dévissez la vis et retirez le clapet.
4. Insérez correctement le connecteur de la batterie dans la prise de courant.
5. Couvrez à nouveau le couvercle et vissez la vis.



CHARGE DE LA BATTERIE DANS LA VOITURE :

1. Retirez les piles de l'appareil
2. Connectez le connecteur de la batterie au connecteur du chargeur fourni.
3. Connectez l'autre extrémité de l'USB à une source d'alimentation 5V.
4. La LED du chargeur sera fixe pendant la charge.
5. Lorsqu'elle est complètement chargée, la LED cessera de s'allumer.
6. Terminez la charge en débranchant le chargeur.



REMARQUE: La recharge doit être effectuée par des personnes de plus de 8 ans et sous la surveillance d'un adulte.

USUFRUIT :

MISE SOUS TENSION :

Appuyez sur le bouton ON/OFF de la voiture. Déplacez le curseur de votre manette sur la position ON. Une fois la connexion correcte, la LED du contrôleur et de la voiture cessera de clignoter.

Distance de la télécommande : Jusqu'à 50 mètres.

Durée d'action : Lorsqu'il est complètement chargé, cela prend environ 60 minutes sur terre et jusqu'à 40 minutes dans l'eau.

REMARQUE: Pour éviter de raccourcir la durée de vie de la batterie de votre véhicule, éteignez toujours votre véhicule lorsqu'il n'est pas utilisé.

CONTRÔLE :

CONDUITE VERS L'AVANT

Faites glisser le manche de commande gauche vers le haut et le véhicule commencera à avancer.

CONDUITE EN MARCHE ARRIÈRE

Faites glisser le joystick gauche vers le bas et le véhicule commencera à reculer.

FRAPPE GAUCHE / DROITE

En conduisant, le stick droit vous permet de tourner à gauche ou à droite.

TOURNER À GAUCHE

Lorsque la voiture est à l'arrêt, déplacez le manche de commande gauche vers la gauche et le véhicule commencera à tourner vers la gauche autour de son axe.

TOURNER À DROITE

Lorsque la voiture est à l'arrêt, déplacez le manche de commande gauche vers la droite et le véhicule commencera à tourner vers la droite autour de son axe.

ROTATION VERTICALE DE 180°

Pendant la conduite, déplacez rapidement le joystick gauche et la voiture tournera instantanément à 180° verticalement et continuera à conduire sans changer de direction.

MANIF

Appuyez sur le bouton droit, la voiture effectuera une combinaison de conduite montrant ses capacités. Pour arrêter la démo, appuyez sur le bouton gauche.

Le bouton gauche fait pivoter la voiture autour de son axe.

IPX7 PROTECTION

IPX7 est une marque du degré de protection de l'appareil contre l'eau conformément à la norme applicable. Déchiffrage du code :

- IP - abréviation de « Ingress Protection ».

- X - signifie que le degré de protection contre les objets solides (par exemple la poussière) n'a pas été spécifié dans cette classification.

- 7 - signifie résistance à « l'immersion dans l'eau jusqu'à une profondeur allant jusqu'à 1 mètre pendant 30 minutes ».

Les appareils IPX7 résistent à l'immersion à court terme dans l'eau, comme une chute accidentelle dans une baignoire ou une flaque d'eau, mais ne sont pas conçus pour une immersion prolongée ou une utilisation sous-marine (comme la plongée longue et profonde).

Cela signifie qu'il se déplacera facilement à travers les flaques d'eau, la boue, la neige mouillée et peut même tomber dans l'eau et continuer à fonctionner.

Grâce à des « pattes » spéciales sur les roues, il agit comme un véhicule amphibie - il se déplace sur terre et à la surface de l'eau.

REMARQUE: La direction est limitée aux virages en marche avant, en marche arrière et à gauche et à droite



ÉLIMINATION CORRECTE DES DÉCHETS D'ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES

L'appareil est marqué du symbole d'un conteneur à déchets barré, conformément à la directive européenne 2012/19/UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Les produits portant ce symbole ne doivent pas être jetés ou jetés avec d'autres ordures ménagères à la fin de leur vie utile. Vous devez vous débarrasser de vos déchets d'équipements électriques et électroniques en les livrant à un point désigné où ces déchets dangereux sont recyclés. La collecte de ce type de déchets dans des endroits séparés et le bon processus de leur récupération contribuent à la protection des ressources naturelles. Le recyclage approprié des déchets d'équipements électriques et électroniques a un effet bénéfique sur la santé humaine et l'environnement. Pour plus d'informations sur l'endroit et la manière de vous débarrasser de vos déchets d'équipements électroniques d'une manière respectueuse de l'environnement, vous devez contacter l'autorité locale compétente, le point de collecte des déchets ou le point de vente où vous avez acheté l'équipement.



ÉLIMINATION CORRECTE DE LA BATTERIE USAGÉE

Conformément au règlement UE 2032/1542 relatif aux piles et aux déchets de batteries, ce produit est marqué du symbole de la poubelle à roulettes barrée. Le symbole indique que les piles utilisées dans ce produit ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères normales, mais doivent être traitées conformément à la directive et aux réglementations locales. Les piles ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères non triées. Les utilisateurs de batteries doivent utiliser un réseau de reprise disponible pour le retour, le recyclage et l'élimination. Au sein de l'UE, la collecte et le recyclage des batteries font l'objet de procédures distinctes. Pour en savoir plus sur les procédures de recyclage des batteries existantes dans votre région, contactez votre mairie, votre autorité de gestion des déchets ou votre site d'enfouissement.

CE DÉCLARATION DE CONFORMITÉ AUX DIRECTIVES DE L'UNION EUROPÉENNE

TelForceOne S.A. déclare par la présente que l'équipement radio télécommandé auto MXRC-400 est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse Internet suivante : <https://manual.mafline.com.pl/>.



Symbol du carton ondulé (matériau d'emballage).



L'emballage de l'appareil peut être recyclé conformément aux réglementations locales.

HR AUTO NA DALJINSKO UPRAVLJANJE MXRC-400

Hvala vam što ste kupili naš proizvod! Pažljivo pročitajte korisnički priručnik prije prve upotrebe. Sačuvajte priručnik za kasniju upotrebu jer sadrži važne informacije.

Podaci o proizvođaču/Služba za korisnike

TelForceOne S.A.
Krakowska 119
50-428 Wrocław, Poljska
Dežurna linija: (+48) 71 327 20 00
E-pošta: info@telforceone.com

Dizajniran u Poljskoj. Proizvedeno u Kini.

SPECIFIKACIJA :

Udaljenost daljinskog upravljača: do 50 m
Vrijeme vožnje kopnom: do 60 minuta
Vrijeme vožnje vodom: do 45 minuta
Daljinski upravljač: 2.4GHz
Akumulator automobila: Li-Ion 3,7 V ~ 1200 mAh, 4,44 Wh (uključeno)
Punjenje akumulatora automobila: 5 V ~ 0,4 A
Baterija daljinskog upravljača: 2x AA 1,5 V ~ (nisu uključene)

SET UKLJUČUJE:

Daljinski upravljač automobila, daljinski upravljač, baterija, USB kabel za punjenje, odvijak, upute

NAPOMENA: ako nakon raspakiranja kompleta nedostaje bilo koji od njegovih elemenata, odmah to prijavite prodavatelju.

Proizvod je namijenjen djeci starijoj od 8 godina



UPOZORENJE: Nije prikladno za djecu mlađu od 36 mjeseci. Mali dijelovi. Opasnost od gušenja

Automobil na daljinsko upravljanje za djecu je električno vozilo kojim se može upravljati pomoću kontrolera. Dizajniran za djecu stariju od 8 godina, pruža izvršnu zabavu i razvija koordinaciju i maštu.

UPOZORENJE O BATERIJU KONTROLERA:

Baterije koje se ne mogu puniti ne smiju se puniti, ne smiju se umetati različite vrste baterija ili nove i rabljene baterije, baterije treba umetnuti u ispravnim polaritetom, istrošene baterije treba izvaditi iz uređaja, terminali za napajanje ne smiju biti kratko spojeni. Ne baciti u vatra. Ne otvarajte. Čuvati izvan dohvata djece. Ako se proguta, mogu nastati ozbiljne ozljede. Ako se proguta, odmah potražite liječničku pomoć. Puniti punjačem baterije izvan uređaja. Punjenjem moraju upravljati osobe starije od 8 godina i pod nadzorom odrasle osobe.

UPOZORENJA O AKUMULATORIMA ZA AUTOMOBILE

Uređaj se napaja punjivom baterijom. Izbjegavajte izlaganje baterije ekstremno hladnim ili ekstremno visokim temperaturama (ispod 10°C / 50°F ili iznad 45°C / 113°F). Ekstremne temperature mogu utjecati na kapacitet i vijek trajanja baterije. Izbjegavajte izlaganje baterije tekućinama i metalnim predmetima jer to može uzrokovati potpuno ili djelomično oštećenje baterije. Koristite bateriju samo za namjeravanu svrhu. Nemojte uništavati, osakaćivati ili bacati bateriju u vatra – to može biti opasno i uzrokovati požar. Iskorištenu ili oštećenu bateriju treba staviti u poseban spremnik. Prekomjerno punjenje baterije može je oštetiti. Stoga nemojte puniti bateriju dulje nego što je potrebno. Ne otvarajte bateriju. Ugradnja nepravilne vrste baterije može eksplodirati. Odložite bateriju prema uputama. Ne uključujte uređaj tamo gdje je upotreba elektroničkih uređaja zabranjena ili kada to može uzrokovati smetnje ili druge opasnosti. Ne ostavljajte uređaj neoznačenim tijekom punjenja.

SIGURNOSNA PRAVILA ZA AUTOMOBIL NA DALJINSKO UPRAVLJANJE ZA DJECU:

- Koristite na otvorenim prostorima – Igrajte se s automobilom na ravnoj, sigurnoj površini, daleko od ulica, stepenica i vode.
- Izbjegavanje prepreka – Pazite da u blizini nema ljudi, životinja ili vrijednih predmeta koji bi se mogli oštetiti.
- Prilagodba dobi – Automobil bi trebala koristiti djeca prema preporuci proizvođača, od 8. godine.
- Siguran rad kontrolera – Dijete treba držati kontroler s obje ruke i izbjegavati nagle pokrete kako ne bi ispaio na tvrdu površinu.
- Izbjegavanje vlage – Auto i kontroler ne smiju se koristiti po kiši ili mokrom kako bi se izbjeglo oštećenje elektronike.
- Redovita provjera zdravlja – Provjerite stanje baterije, kotača i priključaka kako biste spriječili iznenadne kvarove.
- Pravila uporaba baterija – Punjive baterije treba puniti prema uputama, a baterije treba zamijeniti odrasla osoba.
- Čuvanje na sigurnom mjestu – Nakon igranja, automobil i kontroler treba čuvati na suhom mjestu, izvan dohvata male djece.
- Učenje korištenja – Prije prve upotrebe dijete se treba upoznati s radom kontrolera i principima upravljanja.
- Izbjegavajte vožnju velikom brzinom u blizini ljudi – Automobil ne smije biti usmjeren prema drugim ljudima kako bi se izbjegli slučajni udarci.
- Uređaj ima sve sigurnosne certifikate koji će osigurati otpornost na udarce. Međutim, tijekom nepravilne uporabe sastavni dijelovi mogu se oštetiti. Mali dijelovi mogu biti izloženi riziku od opreza, uz rizik od gušenja.

Oprez i pridržavanje sigurnosnih mjera opreza može pomoći u smanjenju potencijalnih opasnosti povezanih s korištenjem dječje igračke.

UPOZORENJE: OVAJ PROIZVOD TREBA KORISTITI POD NADZOROM ODRASLE OSOBE.

UGRADNJA BATERIJA U KONTROLER:



- Odvijte vijak na preklapu.
- Niježno uklonite sigurnosni poklopac.
- Postavite 2x AA 1,5 V baterije – prema +/- polaritetu prema oznakama.
- Zatvorite poklopac i čvrsto zategnite vijak.

SPAJANJE BATERIJE U AUTOMOBILU:

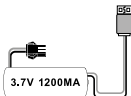
- Baterija se nalazi na dnu automobila.
- Postavite prekidač u položaj OFF.
- Odvijte vijak i uklonite zaklopku.



4. Pravilno umetnite utikač baterije u utičnicu.
5. Ponovno pokrijte poklopac i pričvrstite vijak.

PUNJENJE BATERIJE U AUTOMOBILU:

1. Izvadite baterije iz uređaja
2. Spojite konektor baterije na priključak isporučeni punjača.
3. Spojite drugi kraj USB-a na izvor napajanja od 5 V.
4. LED na punjaču će svijetliti tijekom punjenja.
5. Kada se potpuno napuni, LED će prestati svijetliti.
6. Dovršite punjenje isključivanjem punjača.



NAPOMENA: Punjenjem moraju upravljati osobe starije od 8 godina i pod nadzorom odrasle osobe.

PLODOUŽIVANJE:

UKLJUČIVANJE:

Pritisnite tipku ON/OFF na automobilu. Pomaknite klizač na kontroleru u položaj ON. Nakon pravilnog povezivanja, LED na kontroleru u automobilu prestat će treptati. Udaljenost daljinskog upravljača: Do 50 metara. Trajanje djelovanja: Kada je potpuno napunjeno, potrebno je oko 60 minuta na kopnu i do 40 minuta u vodi.

NAPOMENA: Kako biste izbjegli skraćivanje vijeka trajanja baterije vašeg vozila, uvijek isključite vozilo kada se ne koristi.

KONTROLA:

VOŽNJA NAPRIJED

Pomaknite lijevu upravljačku palicu prema gore i vozilo će se početi kretati naprijed

VOŽNJA UNATRAG

Pomaknite lijevu upravljačku palicu prema dolje i vozilo će se početi kretati unatrag.

UDARAC LIJEVO / DESNO

Tijekom vožnje desna palica omogućuje vam skretanje lijevo ili desno.

SKRENITE LIJEVO

Kada je automobil zaustavljen, pomaknite lijevu upravljačku palicu ulijevo i vozilo će se početi okretati ulijevo oko svoje osi.

SKRENITE DESNO

Kada automobil miruje, pomaknite lijevu upravljačku palicu udesno i vozilo će se početi okretati udesno oko svoje osi.

OKOMITA ROTACIJA 180°

Tijekom vožnje brzo pomaknite lijevu palicu i automobil će se odmah okrenuti za 180° okomito i nastaviti vožnju bez promjene smjera.

Demonstracijski program

Pritisnite desnu tipku, automobil će izvesti kombinaciju vožnje koja pokazuje svoje mogućnosti. Da biste zaustavili demonstraciju, pritisnite lijevu tipku.

Lijeva tipka okreće automobil oko svoje osi.

IPX7 ZAŠTITA

IPX7 je oznaka stupnja zaštite uređaja od vode u skladu s važećim standardom. Dešifriranje koda:

- IP - skraćena za "Ingress Protection".

- X - znači da stupanj zaštite od čvrstih predmeta (npr. prašine) nije naveden u ovoj klasifikaciji.

- 7 - znači otpornost na "uranjanje u vodu do dubine do 1 metra na 30 minuta".

IPX7 uređaji otporni su na kratkotrajno uranjanje u vodu, kao što je slučajni pad u kadu ili lokvu, ali nisu dizajnirani za dugotrajno uranjanje ili podvodnu upotrebu (kao što je dugo i duboko ronjenje).

To znači da će se lako voziti kroz lokve, blato, mokri snijeg, a može čak i pasti u vodu i još uvijek raditi.

Zahvaljujući posebnim „šapama“ na kotačima, ponaša se poput amfibijskog vozila – kreće se kopnom i površinom vode.

NAPOMENA: Upravljanje je ograničeno na skretanje naprijed, nazad i lijevo i desno



ISPRAVNO ODLAGANJE OTPADNE ELEKTRIČNE I ELEKTRONIČKE OPREME
Uređaj je označen simbolom precrtanog spremnika za otpad, u skladu s Europskom direktivom 2012/19/EU o otpadnoj električnoj i elektroničkoj

opremi (WEEE). Proizvodi koji nose ovaj simbol ne smiju se odlagati ili odlagati s ostalim kućnim otpadom na kraju njihovog vijeka trajanja. Svoju otpadnu električnu i elektroničku opremu morate odložiti tako da je dostavite na određeno mjesto gdje se takav opasni otpad reciklira. Sakupljanje ove vrste otpada na odvojenim mjestima i pravilan proces njegove obrade doprinose zaštiti prirodnih resursa. Pravilno recikljanje otpadne električne i elektroničke opreme povoljno utječe na ljudsko zdravlje i okoliš. Za informacije o tome gdje i kako odložiti svoju otpadnu električnu opremu na ekološki siguran način, obratite se nadležnim lokalnim vlastima, mjestu za prikupljanje otpada ili prodajnom mjestu na kojem ste kupili opremu.



ISPRAVNO ODLAGANJE ISTROŠENE BATERIJE

U skladu s Uredbom EU 2023/1542 o baterijama i istrošenim baterijama, ovaj proizvod je označen simbolom precrtane kante za smeće. Simbol označava da se baterije koje se koriste u ovom proizvodu ne smiju odlagati u uobičajenim kućnim otpadom, već ih treba tretirati u skladu s direktivom i lokalnim propisima. Baterije se ne smiju odlagati s nerazvrstanim komunalnim otpadom. Korisnici baterija moraju koristiti dostupnu mrežu povrata za povrat, recikljanje i odlaganje. Unutar EU-a prikupljanje i recikljanje baterija podliježe zasebnim postupcima. Da biste saznali više o postojećim postupcima recikljanja baterija u vašem području, obratite se svom gradskom uredu, tijelu za gospodarenje otpadom ili odlagalištu.



IZJAVA O SUKLADNOSTI S DIREKTIVAMA EUROPSKE UNIJE

TelForceOne SA ovdje izjavljuje da je daljnji upravljani automatski MXRC-400 u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: <https://manual.maxlife.com/pl/>.



Simbol za valoviti karton (ambalažni materijal).



Ambalaža uređaja može se reciklirati u skladu s lokalnim propisima.

IT AUTO TELECOMANDATA MXRC-400

Grazie per aver acquistato il nostro prodotto! Si prega di leggere attentamente il manuale dell'utente prima di utilizzarlo per la prima volta. Conservare il manuale per riferimento futuro in quanto contiene informazioni importanti.

Dati del produttore/Servizio clienti

TelForceOne S.A.
Cracovia 119
50-428 Breslavia, Polonia
Hotline: (+48) 71 327 2000
E-mail: info@telforceone.com

Progettato in Polonia. Prodotto in Cina.

SPECIFICA:

Distanza del telecomando: fino a 50 m
Tempo di percorrenza a terra: fino a 60 minuti
Tempo di percorrenza in acqua: fino a 45 minuti
Telecomando: 2,4 GHz
Batteria auto: Li-Ion 3,7 V --- 1200 mAh, 4,44 Wh (inclusa)
Ricarica della batteria dell'auto: 5 V --- 0,4 A
Batterie del telecomando: 2x AA 1,5 V --- (non incluse)

IL SET COMPRENDE:

Auto telecomandata, telecomando, batteria, cavo di ricarica USB, cacciavite, istruzioni
NOTA: se dopo aver disimballato il set manca uno qualsiasi dei suoi elementi, segnalare immediatamente al venditore.

Il prodotto è destinato a bambini di età superiore agli 8 anni



ATTENZIONE: Non adatto a bambini di età inferiore ai 36 mesi. Piccole parti. Pericolo di soffocamento

Un'auto telecomandata per bambini è un veicolo elettrico che può essere controllato con un controller. Progettato per i bambini di età superiore agli 8 anni, offre un grande divertimento e sviluppa la coordinazione e l'immaginazione.

AVVISO BATTERIA CONTROLLER:

Le batterie non ricaricabili non devono essere caricate, i diversi tipi di batterie o le batterie nuove e usate non devono essere inserite, le batterie devono essere inserite con la corretta polarità, le batterie scariche devono essere rimosse dal dispositivo, i terminali di alimentazione non devono essere cortocircuitati. Non gettare nel fuoco. Non aprire. Tenere fuori dalla portata dei bambini. L'ingestione può causare gravi lesioni. In caso di ingestione, consultare immediatamente un medico. Caricare le batterie ricaricabili all'esterno del dispositivo. La ricarica deve essere utilizzata da persone di età superiore agli 8 anni e sotto la supervisione di un adulto.

AVVERTENZE SULLE BATTERIE PER AUTO

Il dispositivo è alimentato da una batteria ricaricabile. Evitare di esporre la batteria a temperature estremamente fredde o estremamente elevate (inferiori a 10°C / 50°F o superiori a 45°C / 113°F). Le temperature estreme possono influire sulla capacità e sulla durata della batteria. Evitare di esporre la batteria a liquidi e oggetti metallici, poiché ciò potrebbe causare danni totali o parziali alla batteria. Utilizzare la batteria solo per lo scopo previsto. Non distruggere, mutilare o gettare le batterie nel fuoco: ciò potrebbe essere pericoloso e provocare un incendio. Una batteria usata o danneggiata deve essere riposta in un contenitore speciale. Il sovraccarico della batteria può danneggiarla. Pertanto, non caricare la batteria più a lungo del necessario. Non aprire la batteria. L'installazione di un tipo di batteria inappropriato può esplodere. Smettere la batteria secondo le istruzioni. Non accendere il dispositivo dove è vietato l'uso di dispositivi elettronici o quando ciò potrebbe causare interferenze o altri pericoli. Non lasciare il dispositivo disassemblato durante la ricarica.

REGOLE DI SICUREZZA PER UN'AUTO TELECOMANDATA PER BAMBINI:

1. Utilizzare in spazi aperti – Gioca con l'auto su una superficie piana e sicura, lontano da strade, scale e acqua.
2. Evitare gli ostacoli: assicurati che non ci siano persone, animali o oggetti di valore nelle vicinanze che potrebbero essere danneggiati.
3. Adattamento all'età – L'auto deve essere utilizzata dai bambini secondo le raccomandazioni del produttore, a partire dagli 8 anni.
4. Funzionamento sicuro del controller – Il bambino deve tenere il controller con entrambe le mani ed evitare movimenti bruschi per non farlo cadere su una superficie dura.
5. Evitare l'umidità: l'auto e il controller non devono essere utilizzati sotto la pioggia o l'acqua per evitare danni all'elettronica.
6. Controllo regolare dello stato di salute: controllare le condizioni della batteria, delle ruote e dei collegamenti per evitare guasti improvvisi.
7. Uso corretto delle batterie – Le batterie ricaricabili devono essere caricate secondo le istruzioni e le batterie devono essere sostituite da un adulto.
8. Conservazione in un luogo sicuro – Dopo aver giocato, l'auto e il controller devono essere conservati in un luogo asciutto, fuori dalla portata dei bambini piccoli.
9. Imparare a usare – Prima di usarlo per la prima volta, il bambino dovrebbe familiarizzare con il funzionamento del controller e i principi di controllo.
10. Evitare di guidare ad alta velocità vicino a persone – L'auto non deve essere diretta verso altre persone per evitare urti accidentali.
11. Il dispositivo dispone di tutti i certificati di sicurezza che garantiscono la resistenza agli urti. Tuttavia, in caso di uso improprio, i componenti possono danneggiarsi. Piccole parti possono essere a rischio di ingestione, con rischio di soffocamento.

Prestare attenzione e seguire le precauzioni di sicurezza può aiutare a ridurre al minimo i potenziali rischi associati all'uso di un giocattolo per bambini.

AVVERTIMENTO: QUESTO PRODOTTO DEVE ESSERE UTILIZZATO SOTTO LA SUPERVISIONE DI UN ADULTO.

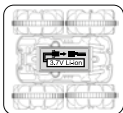
INSTALLAZIONE DELLE BATTERIE NEL CONTROLLER:

1. Svitare la vite sullo sportello.
2. Rimuovere delicatamente lo sportello di sicurezza.
3. Posizionare 2 batterie AA da 1,5 V $\pm$ secondo la polarità $+/ -$ secondo i contrassegni.
4. Chiudere lo sportello e serrare saldamente la vite.



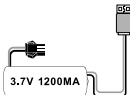
COLLEGAMENTO DELLA BATTERIA IN AUTO:

1. La batteria si trova nella parte inferiore dell'auto.
2. Impostare l'interruttore in posizione OFF.
3. Svitare la vite e rimuovere lo sportello.
4. Inserire correttamente il connettore della batteria nella presa di corrente.
5. Copri di nuovo il coperchio e avvia la vite.



RICARICA DELLA BATTERIA DELL'AUTO:

1. Rimuovere le batterie dal dispositivo
2. Collegare il connettore della batteria al connettore del caricabatterie in dotazione.
3. Collegare l'altra estremità dell'USB a una fonte di alimentazione da 5 V.
4. Il LED sul caricabatterie sarà fisso durante la ricarica.
5. Quando è completamente carico, il LED smette di accendersi.
6. Completare la ricarica scollegando il caricabatterie.



OSSERVAZIONE:

La ricarica deve essere utilizzata da persone di età superiore agli 8 anni e sotto la supervisione di un adulto.

USO FRUTTO:

ACCENSIONE:

Premere il pulsante ON/OFF sull'auto. Sposta il cursore sul controller in posizione ON. Dopo una corretta connessione, il LED sul controller e l'auto smetteranno di lampeggiare. Distanza del telecomando: fino a 50 metri. Durata dell'azione: quando è completamente carica, dura circa 60 minuti a terra e fino a 40 minuti in acqua.

OSSERVAZIONE: Per evitare di ridurre la durata della batteria del veicolo, spegnere sempre il veicolo quando non è in uso.

CONTROLLO:

GUIDA IN AVANTI

Fai scorrere la levetta di controllo sinistra verso l'alto e il veicolo inizierà ad avanzare

GUIDA IN RETROMARCIA

Fai scorrere la levetta di controllo sinistra verso il basso e il veicolo inizierà a muoversi all'indietro.

COLPISCI A SINISTRA / A DESTRA

Durante la guida, la levetta destra ti consente di girare a sinistra o a destra.

SVOLTARE A SINISTRA

Quando l'auto è ferma, sposta la levetta di controllo sinistra verso sinistra e il veicolo inizierà a ruotare a sinistra attorno al proprio asse.

SVOLTARE A DESTRA

Quando l'auto è ferma, sposta la levetta di controllo sinistra verso destra e il veicolo inizierà a ruotare verso destra attorno al proprio asse.

ROTAZIONE VERTICALE A 180°

Durante la guida, sposta rapidamente la levetta sinistra e l'auto girerà istantaneamente di 180° in verticale e continuerà a guidare senza cambiare direzione.

DEMO

Premi il pulsante destro, l'auto eseguirà una combinazione di guida mostrando le sue capacità. Per interrompere la demo, premere il pulsante sinistro. Il pulsante sinistro ruota l'auto attorno al proprio asse.

PROTEZIONE IPX7

IPX7 è un marchio del grado di protezione del dispositivo contro l'acqua in conformità con lo standard applicabile. Decifrazione del codice:

- IP - abbreviazione di „Ingress Protection”.

- X - significa che il grado di protezione contro gli oggetti solidi (ad es. polvere) non è stato specificato in questa classificazione.

- 7 - significa resistenza a „Immissione in acqua fino a una profondità di 1 metro per 30 minuti”.

I dispositivi IPX7 sono resistenti all'immersione a breve termine in acqua, come la caduta accidentale in una vasca da bagno o in una pozzanghera, ma non sono progettati per l'immersione prolungata o l'uso subacqueo (come immersioni lunghe e profonde). Ciò significa che passerà facilmente attraverso pozzanghere, fango, neve bagnata e può persino cadere in acqua e continuare a funzionare. Grazie a speciali „zampe” sulle ruote, si comporta come un veicolo anfibo: si muove sulla terraferma e sulla superficie dell'acqua.

OSSERVAZIONE: Lo sterzo è limitato alle curve in avanti, indietro e a sinistra e a destra



CORRETTO SMALTIMENTO DEI RIFIUTI DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE

Il dispositivo è contrassegnato con il simbolo di un contenitore per rifiuti

barrato, in conformità con la Direttiva Europea 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettroniche ed elettroniche (RAEE). I prodotti recanti questo simbolo non devono essere smaltiti o smaltiti con altri rifiuti domestici al termine della loro vita utile. È necessario smaltire i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche conferendoli in un punto designato in cui tali rifiuti pericolosi vengono riciclati. La raccolta di questo tipo di rifiuti in luoghi separati e il corretto processo di recupero contribuiscono alla protezione delle risorse naturali. Il corretto riciclaggio dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche ha un effetto benefico sulla salute umana e sull'ambiente. Per informazioni su dove e come smaltire i rifiuti di apparecchiature elettroniche in modo sicuro per l'ambiente, è necessario contattare l'autorità locale competente, il punto di raccolta dei rifiuti o il punto vendita in cui è stata acquistata l'apparecchiatura.



CORRETTO SMALTIMENTO DELLA BATTERIA USAITA

In conformità con il Regolamento UE 2032/1542 sulle batterie e sui rifiuti di batterie, questo prodotto è contrassegnato dal simbolo del bidone della spazzatura barrato. Il simbolo indica che le batterie utilizzate in questo prodotto non devono essere smaltite con i normali rifiuti domestici, ma devono essere trattate in conformità con la direttiva e le normative locali. Le batterie non devono essere smaltite con i rifiuti urbani indifferenziati. Gli utenti delle batterie devono utilizzare una rete di ritiro disponibile per la restituzione, il riciclaggio e lo smaltimento. All'interno dell'UE, la raccolta e il riciclaggio delle batterie sono soggetti a procedure separate. Per saperne di più sulle procedure di riciclaggio delle batterie esistenti nella tua zona, contatta l'ufficio comunale, l'autorità per la gestione dei rifiuti o la discarica.



DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ ALLE DIRETTIVE DELL'UNIONE EUROPEA

TelForceOne SA dichiara che il tipo di apparecchiatura radio telecomandata auto MXRC-400 è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <https://manual.maxlife.com.pl/>.



Simbolo per cartone ondulato (materiale di imballaggio).



L'imballaggio del dispositivo può essere riciclato in conformità con le normative locali.

LT NUOTOLINIO VALDYOMO AUTOMOBILIS MXRC-400

Dekojame, kad įsigijote mūsų produktą! Prieš naudodami pirmą kartą, atidžiai perskaitykite vartotojo vadovą. Išsaugokite vadovą vėlesniam naudojimui, nes jame yra svarbios informacijos.

Gamintojo duomenys / Klientų aptarnavimas

TelForceOne S.A.
Krokuva 119
50-428 Wrocław, Lenkija
Karštų linija: (+48) 71 327 20 00
El. paštas: info@telforceone.com

Sukurta Lenkijoje. Pagaminta Kinijoje.

SPECIFIKACIJA:

Nuotolinio valdymo atstumas: iki 50m
Važiavimo sausuma laikas: iki 60 minučių
Važiavimo vandeniui laikas: iki 45 minučių
Nuotolinio valdymo pultas: 2,4 GHz
Automobilio akumulatorius: Li-Ion 3,7V ~ 1200 mAh, 4,44Wh (pridedamas)
Automobilio akumulatoriaus įkrovimas: 5V ~ 0,4 A
Nuotolinio valdymo pulto baterijos: 2x AA 1,5V ~ (nepridedama)

KOMPLEKTŲ SUDARO:

Nuotolinio valdymo automobilis, nuotolinio valdymo pultas, akumulatorius, USB įkrovimo laidas, atsuktuvai, instrukcijos
PASTABA: jei išpakavus rinkinį trūksta kurio nors jo elemento, nedelsdami praneškite apie tai pardavėjui.

Produktas skirtas vyresniems nei 8 metų vaikams



ĮSPĖJIMAS: Netinka vaikams iki 36 mėnesių. Mažos dalys.
Užspringimo pavojus

Nuotoliniu būdu valdomas automobilis vaikams yra elektromobilis, kurį galima valdyti valdikliu. Sukurtas vyresniems nei 8 metų vaikams, jis suteikia daug pramogų ir lavina koordinaciją bei vaizduotę.

VALDIKLIO BATERIJOS ĮSPĖJIMAS:

Neįkraunamos baterijos neturėtų būti įkraunamos, negalima dėti skirtingų tipų baterijų arba naujų ir naudotų baterijų, baterijos turi būti įdėtos teisingu poliskumu, išsikrovusios baterijos turi būti šimtos iš prietaiso, maitinimo gnybtai neturi būti trumpai sujungti. Neišmeskite į ugnį. Neatidarykite. Laikyti vaikams nepasiekiamose vietose. Prarijus galima rimtai susižaloti. Prarijus, nedelsdami kreiptis į gydytoją. Įkraukite įkraunamas baterijas už prietaiso ribų. Įkrovimą turi valdyti vyresni nei 8 metų asmenys ir prižiūrėti suaugusieji.

ĮSPĖJIMAI APIE AUTOMOBILIŲ AKUMULIATORIUS

Prietaisas maitinamas įkraunama baterija. Venkite akumulatoriaus laikyti itin šaltoje ar itin aukštoje temperatūroje (žemesnėje nei 10 °C / 50 °F arba aukštesnėje nei 45 °C / 113 °F). Ekstremalių temperatūrų gali turėti įtakos akumulatoriaus talpai ir tarnavimo laikui. Venkite akumulatoriaus skysčių ir metalinių daiktų, nes tai gali visiškai arba iš dalies sugadinti akumulatorių. Akumulatorių naudokite tik pagal paskirtį. Nesunaikinkite, nežalokite ir neišmeskite baterijų į ugnį – tai gali būti pavojinga ir sukelti gaisrą. Panaudotą ar pažeistą akumulatorių reikia įdėti į specialią indą. Per didelis akumulatoriaus įkrovimas gali jį sugadinti. Todėl nekraukite akumulatoriaus ilgiau nei būtina. Neatidarykite akumulatoriaus. Įdėjus netinkamo tipo akumulatorių, gali sprogti. Išmeskite akumulatorių pagal instrukcijas. Neįjunkite prietaiso ten, kur draudžiama naudoti elektroninius prietaisus arba kai tai gali sukelti trikdžius ar kitus pavojus. Nepalikite įrenginio nepatikrinto įkrovimo metu.

NUOTOLINIO BŪDU VALDOMO AUTOMOBILIO VAIKAMS SAUGOS TAISYKLĖS:

1. Naudojimas atvirose erdvėse – žaiskite su automobiliu ant lygaus, saugaus paviršiaus, atokiau nuo gatvių, laiptų ir vandens.
2. Venkite kliūčių – įsitikinkite, kad netoliese nėra žmonių, gyvūnų ar vertingų daiktų, kuriuos būtų galima sugadinti.
3. Amžiaus pritaikymas – Vaikai nuo 8 metų turėtų naudotis automobiliu pagal gamintojo rekomendacijas.
4. Saugus valdiklio veikimas – vaikas turi laikyti valdiklį abiem rankomis ir vengti staigių judesių, kad nenukristų ant kieto paviršiaus.
5. Venkite drėgės – automatinio ir valdiklio negalima naudoti lyjant ar šlapiam, kad nesugadintumėte elektronikos.
6. Reguliarus sveikatos patikrinimas – patikrinkite akumulatoriaus, ratų ir jungčių būklę, kad išvengtumėte staigių gedimų.
7. Tinkamas baterijų naudojimas – įkraunamas baterijas reikia įkrauti pagal instrukcijas, o baterijas pakeisti suaugus asmuo.
8. Laikymas saugioje vietoje – po žaidimo automobilių ir valdiklių reikia laikyti sausoje, mažiems vaikams nepasiekiamose vietose.
9. Mokymasis naudotis – prieš naudodamas pirmą kartą, vaikas turėtų susipažinti su valdiklio veikimu ir valdymo principais.
10. Venkite važiuoti dideliu greičiu šalia žmonių – automobilis neturėtų būti nukreiptas į kitus žmones, kad išvengtumėte atsitiktinių smūgių.
11. Prietaisas turi visus saugos sertifikatus, kurie užtikrins atsparumą smūgiams. Tačiau netinkamai naudojant sužadamos dalys gali būti pažeistos. Mažoms dalims gali kilti pavojus praryti, o tai gali užduoti.

Būdami atsargūs ir laikydamiesi saugos priemonių, galite sumažinti galimus pavojus, susijusius su vaikiško žaislo naudojimu.

ĮSPĖJIMAS: ŠIS PRODUKTAS TURI BŪTI NAUDOJAMAS PRIŽIŪRINT SUAUGUSIEMS.

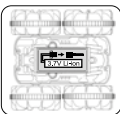
BATERIJŲ ĮDĖJIMAS Į VALDIKLĮ:



1. Atsukite varžtą ant atvarto.
2. Švelniai nuimkite apsauginį atvartą.
3. Įdėkite 2x AA 1.5V baterijas – pagal + / - poliskumą pagal žymėjimą.
4. Uždarykite atvartą ir tvirtai priveržkite varžtą.

AKUMULIATORIAUS PRIJUNGIMAS Į CAR:

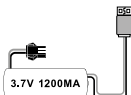
1. Akumulatorius yra automobilio apačioje.
2. Nustatykite jungiklį į OFF padėtį.
3. Atsukite varžtą ir nuimkite atvartą.
4. Tinkamai įkiškite akumulatoriaus jungtį į



- maitinimo lizdą.
- Veļ uzdenkite dangtj īr užskute varžtā.

AKUMULĀTORIAUS JĀKROVIMAS AUTOMOBILYĒ:

- Išimkite baterijas iš įrenginio
- Prijunkite akumuliatoriaus jungtį prie priededamo įkroviklio jungties.
- Kitą USB galą prijunkite prie 5 V maitinimo šaltinio.
- Įkrovimo metu įkroviklio šviesos diodas šviečia.
- Visiškai įkraudas šviesos diodas nustos šviesti.
- Užbaikite įkrovimą atjungdami įkroviklį.



PASTABA: Įkrovimą turi valdyti vyresni nei 8 metų asmenys ir prižiūrėti suaugusiojai.

UZUFUKTAS:

JUNGIMAS:

Paspauskite ON/OFF mygtuką ant automobilio. Perkelkite valdiklio slankiklį į ON padėtį. Tinkamai prijungus, valdiklio ir automobilio šviesos diodas nustos mirksėti. Nuotolinio valdymo atstumas: iki 50 metrų. Veiksmo trukmė: Visiškai įkraudas, sausumoje tai trunka apie 60 minučių, o vandenyje – iki 40 minučių.

PASTABA: Kad nesutrupėtų transporto priemonės akumuliatoriaus veikimo laikas, visada išjunkite transporto priemonę, kai jos nenaudojate.

KONTROLĖ:

VAŽIAVIMAS Į PRIEKĮ

Pastumkite kairę valdymo svirtį aukštyn ir transporto priemonė pradės judėti į priekį

VAŽIAVIMAS ATBULINE EIGA

Pastumkite kairę valdymo svirtį žemyn ir transporto priemonė pradės judėti atgal.

SMŪGIS Į KAIRĘ / Į DEŠINĘ

Važiuojant dešinė lazdą leidžia pasukti į kairę arba į dešinę.

SUK Į KAIRĘ

Kai automobilis stovi, perkelkite kairę valdymo svirtį į kairę ir transporto priemonė pradės sukstis į kairę aplink savo ašį.

SUK Į DEŠINĘ

Kai automobilis stovi, perkelkite kairę valdymo svirtį į dešinę ir transporto priemonė pradės sukstis į dešinę aplink savo ašį.

180° VERTIKALUS PASUKIMAS

Važiuodami greitai perjunkite kairę lazda į automobilis akimirksniu pasuks 180° vertikaliai ir toliau važiuos nekeisdamas krypties.

DEMO

Paspauskite dešinįjį mygtuką, automobilis atliks vaivavimo derinį, parodydamas savo galimybes. Norėdami sustabdyti demonstracinę versiją, paspauskite kairįjį mygtuką. Kairysis mygtukas pasuka automobilį aplink savo ašį.

IPX7 APSAUGA

IPX7 yra prietaiso apsaugos nuo vandens laipsnio ženklas pagal galiojantį standartą. Kodo iššifravimas:

- IP – trumpinys iš „Ingress Protection“.
- X – reiškia, kad šioje klasifikacijoje nenurodytas apsaugos nuo kietų daiktų (pvz., dulkių) laipsnis.
- 7 – reiškia atsparumą „panardinimui į vandenį iki 1 metro gylio 30 minučių“.

IPX7 įrenginiai yra atsparūs trumpalaikiam panardinimui į vandenį, pvz., netyčia įkritus į vonią ar baltą, tačiau nėra skirti ilgalaikiam panardinimui ar naudojimui po vandeniu (pvz., ilgam ir giliam nardymui).

Tai reiškia, kad jis lengvai važiuos per balas, purvą, šlapį sniegą ir netgi gali įkristi į vandenį ir vis tiek dirbti.

Dėl specialių „letenų“ ant ratų jis veikia kaip amfibinė transporto priemonė – juda sausumoje ir vandens paviršiuje.

PASTABA: Vaivairams apsiriboja posūkiais į priekį, atbuline eiga ir kairėn bei dešinėn



TEISINGAS ELEKTROS IR ELEKTRONINĖS ĮRANGOS ATLIKŲ ŠALINIMAS

Prietaisas pažymėtas perbraukto atliekų konteinerio simboliu pagal Europos direktyvą 2012/19/ES dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų (EEA). Šiuo simboliu pažymėtų gaminių negalima išmesti ar išmesti su kitomis buitinėmis

atliekomis pasibaigus jų naudojimo laikui. Elektros ir elektroninės įrangos atliekas turite išmesti pristatydami jas į tam skirtą vietą, kur tokios pavojingos atliekos yra perdirbamos. Šios rūšies atliekų surinkimas atskirose vietose ir tinkamas jų panaudojimo procesas prisideda prie gamtos išteklių apsaugos. Tinkamas elektros ir elektroninės įrangos atliekų perdirbimas teigiamai veikia žmonių sveikatą ir aplinką. Norėdami gauti informacijos apie tai, kur ir kaip išmesti elektroninės įrangos atliekas aplinkai saugiu būdu, kreipkitės į atitinkamą vietos valdžios instituciją, atliekų surinkimo punktą arba pardavimo vietą, kurioje įsigijote įrangą.



TEISINGAS PANAUDOTOS BATERIJOS IŠMETIMAS

Pagal ES reglamentą 2032/1542 dėl baterijų ir baterijų atliekų šis gaminytis pažymėtas perbraukto šukšliadėžės simboliu. Simbolis rodo, kad šiame gaminyje naudojamų baterijų negalima išmesti su įprastomis buitinėmis atliekomis, o jas reikia tvarkyti pagal direktyvą ir vietinius teisės aktus. Baterijų negalima išmesti su nerūšiuotomis komunalinėmis atliekomis. Akumuliatorių naudotojai turi naudoti turimą grąžinimo tinklą grąžinimui, perdirbimui ir šalinimui. ES baterijų surinkimui ir perdirbimui taikomos atskiros procedūros. Norėdami sužinoti daugiau apie esamas akumuliatorių perdirbimo procedūras jūsų vietoje, susisiekite su savo miesto biuru, atliekų tvarkymo institucija arba sąvartynu.



ATITIKTIES EUROPOS SĄJUNGOS DIREKTYVOMS DEKLARACIJA

„TelForceOne SA“ pareiškia, kad radio įrangos tipas nuotolinio būdu valdomas automatinis MXR-400 atitinka Direktyvą 2014/53/ES.

Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galima rasti šiuo interneto adresu: <https://manual.maxlife.com.pl/>



Gofruoto kartono (pakavimo medžiagos) simbolis.



Prietaiso pakutę galima perdirbti laikantis vietinių taisyklių.

RO NUOTOLINIO VALDYMO AUTOMOBILIS MXR-400

Và multŭmim cá aŭi achiziŭonát produsul nostru! Và rugám sá citiŭi cá atenŭie manualul de utilizare înainte de a-l utiliza pentru prima dată. Pástráti manualul pentru referenŭie ulterioare, deoarece conŭine informaŭii importante.

Detalii producător/Servicei clienŭi

TelForceOne S.A.
Cracovia 119
50-428 Wrocław, Polonia
Linie telefonică: (+48) 71 327 20 00
E-mail: info@telforceone.com

Proiectat în Polonia. Fabricat în China.

SPECIFICAŭIE:

Distanŭa telecomenzii: pánà la 50 m
Timp de condus pe uscat: pánà la 60 de minute
Timp de conducere pe apă: pánà la 45 de minute
Telecomandă: 2.4GHz
Baterie auto: Li-Ion 3.7 V ~ 1200 mAh, 4.44Wh (inclusă)
Încărcarea bateriei auto: 5 V ~ 0.4 A
Baterii telecomandă: 2x AA 1.5 V ~ (nu sunt incluse)

SETUL INCLUDE:

Telecomandă mašină, telecomandă, baterie, cablu de încărcare USB, űurubelniŭă, instrucŭiuni

NOTĂ: dacă după despachetarea setului lipsește vreunul dintre elementele sale, raportaŭi – î imediat vânzătorului.

Produsul este destinat copiilor cu vârsta peste 8 ani



AVERTISMENT: Nu este potrivit pentru copii sub 36 de luni. Piese mici. Pericol de sufocare

O mašină cu telecomandă pentru copii este un vehicul electric care poate fi controlat cu un controler. Conceptul pentru copii cu vârsta peste 8 ani, oferă o mare distracŭie și dezvoltă coordonarea și imaginaŭia.

AVERTISMENT BATERIE CONTROLER:

Bateriile nerecâncabile nu trebuie încărcate, nu trebuie introduse diferite tipuri de baterii sau baterii noi și uzate, bateriile trebuie introduse cu polaritatea corectă, bateriile epuizate trebuie scoase din dispozitiv, bornele de alimentare nu trebuie scurtcircuitate. Nu aruncați în foc. Nu deschideți. A nu se lăsa la îndemâna copiilor. Rănirea gravă poate fi cauzată dacă este înghițită. Dacă este înghițită, solicitați imediat asistență medicală. Încărcări bateriile nerecâncabile în afara dispozitivului. Încărcarea trebuie să fie operată de persoane cu vârsta peste 8 ani și sub supravegherea unui adult.

AVERTISMENTE DESPRE BATERIILE AUTO

Dispozitivul este alimentat de o baterie reîncărcabilă. Evitați expunerea bateriei la temperaturi extrem de reci sau extrem de ridicate (sub 10°C / 50°F sau peste 45°C / 113°F). Temperaturile extreme pot afecta capacitatea și durata de viață a bateriei. Evitați expunerea bateriei la lichide și obiecte metalice, deoarece acest lucru poate provoca deteriorarea completă sau parțială a bateriei. Utilizați bateria numai în scopul propus. Nu distrugeți, mutilați și aruncați bateriile în foc – acest lucru poate fi periculos și poate provoca un incendiu. O baterie uzată sau deteriorată trebuie plasată într-un recipient special. Supraîncărcarea bateriei o poate deteriora. Prin urmare, nu încărcați bateria mai mult decât este necesar. Nu deschideți bateria. Instalarea unui tip necorespunzător de baterie poate exploda. Aruncați bateria conform instrucțiunilor. Nu porniți dispozitivul acolo unde utilizarea dispozitivelor electronice este interzisă sau când acest lucru poate provoca interferențe sau alte pericole. Nu lăsați dispozitivul neverificat în timpul încărcării.

REGULI DE SIGURANȚĂ PENTRU O JOACĂ ÎN CONTROLATĂ DE LA DISTANȚĂ PENTRU COPII:

1. Utilizare în spații deschise – Joacă-te cu mașina pe o suprafață plană, sigură, departe de străzi, scări și apă.
2. Evitarea obstacolelor – Asigurați-vă că nu există oameni, animale sau obiecte de valoare în apropiere care ar putea fi deteriorate.
3. Adaptarea la vârstă – Mașina trebuie folosită de copii conform recomandărilor producătorului, de la vârsta de 8 ani.
4. Funcționarea în siguranță a controlerului – Copilul trebuie să țină controlerul cu ambele mâini și să evite mișcările bruște pentru a nu-l scăpa pe o suprafață dură.
5. Evitarea umezelii – Automobilul și controlerul nu trebuie utilizate în ploaie sau umedă pentru a evita deteriorarea electronicii.
6. Verificarea regulată a stării de sănătate – Verificați starea bateriei, a roților și a conexiunilor pentru a preveni defecțiunile bruște.
7. Utilizarea corectă a bateriilor – Bateriile reîncărcabile trebuie încărcate conform instrucțiunilor, iar bateriile trebuie înlocuite de un adult.
8. Depozitare într-un loc sigur – După joc, mașina și controlerul trebuie depozitate într-un loc uscat, la îndemâna copiilor mici.
9. Învățarea utilizării – Înainte de a-l folosi pentru prima dată, copilul ar trebui să se familiarizeze cu funcționarea controlerului și cu principiile controlului.
10. Evitați să conduceți cu viteză mare în apropierea oamenilor – Mașina nu trebuie îndreptată spre alte persoane pentru a evita impactul accidental.
11. Dispozitivul are toate certificatele de siguranță care vor asigura rezistența la impact. Cu toate acestea, în timpul utilizării necorespunzătoare, piesele componente pot fi deteriorate. Piesele mici pot fi expuse riscului de a fi înghițite, cu risc de sufocare.

A fi atent și a respecta măsurile de siguranță poate ajuta la minimizarea pericolelor potențiale asociate cu utilizarea unei jucării pentru copii.

AVERTISMENT: ACEST PRODUS TREBUIE UTILIZAT SUB SUPRAVEGHEREA UNUI ADULT.

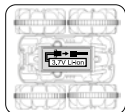
INSTALAREA BATERIILOR ÎN CONTROLER:

1. Desurubați șurubul de pe clapetă.
2. Scoateți ușor clapeta de siguranță.
3. Așezați 2 baterii AA de 1.5 V – în funcție de polaritatea +/- conform marajelor.
4. Închideți clapeta și strângeți bine șurubul.



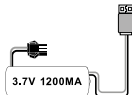
CONECTAREA BATERIEI ÎN MAȘINĂ:

1. Bateria este situată în partea de jos a mașinii.
2. Setezi comutatorul în poziția OFF.
3. Desurubați șurubul și scoateți clapeta.
4. Introduceți corect conectorul bateriei în priză.
5. Acoperiți din nou capacul și înșurubați șurubul.



ÎNCĂRCAREA BATERIEI ÎN MAȘINĂ:

1. Scoateți bateriile din dispozitiv
2. Conectați conectorul bateriei la conectorul încărcătorului furnizat.
3. Conectați celălalt capăt al USB-ului la o sursă de alimentare de 5V.
4. LED-ul de pe încărcător va fi continuu în timpul încărcării.
5. Când este complet încărcat, LED-ul nu se va mai aprinde.
6. Încărcarea completă deconectează încărcătorul.



REMARCA: Încărcarea trebuie să fie operată de persoane cu vârsta peste 8 ani și sub supravegherea unui adult.

UZUFRACT:

PORNIRE:

Apăsăți butonul ON/OFF de pe mașină. Mutați glisorul de pe controler în poziția ON. După conectarea corectă, LED-ul de pe controler și mașina nu va mai clipi. Distanța telecomenzii: până la 50 de metri. Durata acțiunii: Când este complet încărcat, durează aproximativ 60 de minute pe uscat și până la 40 de minute în apă.

REMARCA: Pentru a evita scurtaarea duratei de viață a bateriei vehiculului, opriți întotdeauna vehiculul atunci când nu este utilizat.

CONTROLA:

CONDUS ÎNAINTE

Glisați maneta de control din stânga în sus și vehiculul va începe să avanseze

CONDUCERE MARȘARIER

Glisați maneta de control stângă în jos și vehiculul va începe să se miște înapoi.

LOVEȘTE STÂNGA / DREAPTA

Când conduceți, stick-ul drept vă permite să virați la stânga sau la dreapta.

IA-O LA STÂNGA

Când mașina este staționată, mutați maneta de control stângă spre stânga și vehiculul va începe să se rotească spre stânga în jurul axei sale.

IA-O LA DREAPTA

Când mașina este staționată, mutați maneta de control din stânga spre dreapta și vehiculul va începe să se rotească spre dreapta în jurul axei sale.

ROTAȚIE VERTICALĂ 180°

În timpul de conducție, schimbați rapid stick-ul stâng și mașina se va întoarce instantaneu la 180° pe verticală și va continua să conducă fără a schimba direcția.

DEMO

Apăsăți butonul din dreapta, mașina va efectua o combinație de conducere arătându-și capacitățile. Pentru a opri demonstrația, apăsați butonul din stânga. Butonul din stânga rotește mașina în jurul axei sale.

PROTECȚIE IPX7

IPX7 este un semn al gradului de protecție a dispozitivului împotriva apei în conformitate cu standardul aplicabil. Descifrarea codului:

-IP – prescurtare de la „Ingress Protection”.

-X – înseamnă că gradul de protecție împotriva obiectelor solide (de exemplu, praf) nu a fost specificat în această clasificare.

-7 – înseamnă rezistență la „scufundarea în apă la o adâncime de până la 1 metru timp de 30 de minute”.

Dispozitivele IPX7 sunt rezistente la scufundarea pe termen scurt în apă, cum ar fi căderea accidentală într-o cadă sau băltoacă, dar nu sunt concepute pentru scufundare prelungită sau utilizare subacvatică (cum ar fi scufundări lungi și adânci).

Aceasta înseamnă că va conduce cu ușurință în prui bălți, noroi, zăpadă umedă și poate chiar cădea în apă și poate funcționa în continuare.

Datorită „etichetelor” speciale de pe roți, acționează ca un vehicul amfibiu – se deplasează pe uscat și pe suprafața apei.

REMARCA: Direcția este limitată la înainte, marșarier și viraje la stânga și la dreapta



ELIMINAREA CORECTĂ A DEȘEURILOR DE ECHIPAMENTE ELECTRICE ȘI ELECTRONICE

Dispozitivul este marcat cu simbolul unui recipient de deșeurii tăiate, în conformitate cu Directiva Europeană 2012/19/UE privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE). Produsele care poartă acest simbol nu trebuie aruncate

свои артефакты вместе с другими мусорами в конце срока их использования. Не следует выбрасывать электронные отходы в мусорные баки. Для правильной утилизации электронных отходов обратитесь к местным властям. Сбор и утилизация электронных отходов должны осуществляться в соответствии с местными правилами. Не следует выбрасывать электронные отходы в мусорные баки. Для правильной утилизации электронных отходов обратитесь к местным властям. Сбор и утилизация электронных отходов должны осуществляться в соответствии с местными правилами.



ELIMINAREA CORECTĂ A BATERIEI UZATE

În conformitate cu Regulamentul UE 2032/1542 privind bateriile și deșeurile de baterii, acest produs este marcat cu simbolul coșului de gunoi tăiat. Simbolul indică faptul că bateriile utilizate în acest produs nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile menajere normale, ci trebuie tratate în conformitate cu directive și reglementările locale. Bateriile nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile municipale nesortate. Utilizatorii de baterii trebuie să utilizeze o rețea de prelulare disponibilă pentru returnare, reciclare și eliminare. În UE, colectarea și reciclarea bateriilor este supusă unor proceduri separate. Pentru a afla mai multe despre procedurile existente de reciclare a bateriilor în zona dvs., contactați biroul orașului, autoritatea de gestionare a deșeurilor sau groapa de gunoi.



DECLARAȚIE DE CONFORMITATE CU DIRECTIVELE UNIUNII EUROPENE

TelforceOne S.A. declară prin prezenta că tipul de echipament radio auto controlat de la distanță MXRC-400 este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet: <https://manual.maxlifecomm.pl/>.



Simbol pentru carton ondulat (material de ambalare).



Ambalajul dispozitivului poate fi reciclat în conformitate cu reglementările locale.

RO МАШИНА С ДИСТАНЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ MXRC-400

Благодарим Вас за покупку нашего продукта! Пожалуйста, внимательно прочтите руководство пользователя перед первым использованием. Сохраните руководство для дальнейшего использования, так как оно содержит важную информацию.

Информация о производителе/Служба поддержки клиентов

TelforceOne S.A.
Краковская 119
500-428 Вроцлав, Польша
Горячая линия: (+48) 71 327 20 00
Электронная почта: info@telforceone.com

Разработано в Польше. Сделано в Китае.

СПЕЦИФИКАЦИЯ:

Расстояние дистанционного управления: до 50м
Время в пути по суху: до 60 минут
Время в пути по воде: до 45 минут
Пульт дистанционного управления: 2,4 ГГц
Автомобильный аккумулятор: Li-Ion 3,7 В — 1200 мАч, 4,44 Вч (в комплекте)
Зарядка автомобильного аккумулятора: 5 В — 0,4 А
Батарейки пульта дистанционного управления: 2x AA 1,5 В (не входят в комплект)

В НАБОР ВХОДЯТ:

Пульт дистанционного управления автомобилем, пульт дистанционного управления, аккумулятор, USB-кабель для зарядки, отвертка, инструкция
ПРИМЕЧАНИЕ: если после распаковки комплекта отсутствуют какие-либо его элементы, немедленно сообщите об этом продавцу.

Изделие предназначено для детей старше 8 лет



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не подходит для детей младше 36 месяцев. Мелкие детали. Опасность удушья

Дистанционно управляемый автомобиль для детей — это электрокар, которым можно управлять с помощью контроллера. Предназначен для детей старше 8 лет, он

доставляет большое удовольствие и развивает координацию и воображение.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ ОБ АККУМУЛЯТОРЕ КОНТРОЛЛЕРА:

Не следует заряжать перезаряжаемые батареи, не следует вставлять разные типы батарей или новые и отработанные батареи, батареи должны быть вставлены правильной полярностью, разработанные батареи следует извлечь из устройства, клеммы питания не должны быть коротко замкнуты. Не утилизировать в огне. Не открывайте. Хранить в недоступном для детей месте. Проглатывание может привести к серьезным травмам. При проглатывании немедленно обратиться за медицинской помощью.

Заряжайте аккумуляторные батареи вне устройства. Зарядка должна осуществляться лицами старше 8 лет под присмотром взрослых.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ОБ АВТОМОБИЛЬНЫХ АККУМУЛЯТОРАХ

Устройство питается от аккумуляторной батареи. Избегайте воздействия на батарею экстремально низких или экстремально высоких температур (ниже 10 °C / 50 °F или выше 45 °C / 113 °F). Экстремальные температуры могут повлиять на емкость и срок службы аккумулятора. Избегайте контакта с аккумулятором жидкостей и металлических предметов, так как это может привести к полному или частичному повреждению аккумулятора. Используйте аккумулятор только по назначению. Не разрывайте, не калечьте и не выбрасывайте батареи в огонь — это может быть опасно и стать причиной пожара. Искроопасный или поврежденный аккумулятор следует поместить в специальный контейнер. Перезарядка аккумулятора может привести его к поломке. Поэтому не заряжайте аккумулятор дольше, чем это необходимо. Не открывайте батарею. Установка аккумулятора неподходящего типа может привести к взрыву. Утилизируйте аккумулятор в соответствии с инструкцией. Не включайте устройство, если использование электронных устройств запрещено или если это может вызвать помехи или другие опасности. Не оставляйте устройство без проверки во время зарядки.

ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ ДЛЯ ТЕЛЕУПРАВЛЯЕМОГО АВТОМОБИЛЯ ДЛЯ ДЕТЕЙ:

- Используйте на открытых пространствах — Играйте автомобилем на ровной, безопасной поверхности, вдали от улиц, лестниц и воды.
- Избегайте препятствий — Убедитесь, что поблизости нет людей, животных или ценных предметов, которые могут быть повреждены.
- Возрастная адаптация — автомобиль должен использоваться детьми по рекомендациям производителя, начиная с 8 лет.
- Безопасная эксплуатация контроллера — ребенок должен держать контроллер обеими руками и избегать резких движений, чтобы не уронить его на твердую поверхность.
- Избегайте попадания влаги — Автомобиль и контроллер не следует использовать под дождем или во влажной воде, чтобы избежать повреждения электроники.
- Регулярная проверка состояния — проверяйте состояние аккумулятора, колес и соединений, чтобы предотвратить внезапные сбои.
- Правильное использование батареек — Аккумуляторные батареи следует заряжать в соответствии с инструкциями, а батареи должны быть заменены взрослыми.
- Хранение в надежном месте — После игры машину и контроллер следует хранить в сухом месте, недоступном для маленьких детей.
- Обучение пользованию — Прежде чем использовать его в первый раз, ребенок должен ознакомиться с работой контроллера и принципами управления.
- Избегайте езды на высокой скорости рядом с людьми — Автомобиль не должен быть направлен в сторону других людей, чтобы избежать случайных ударов.
- Устройство имеет все сертификаты безопасности, которые обеспечивают ударопрочность. Однако при неправильной эксплуатации комплектующие могут быть повреждены. Мелкие части могут подвергаться риску проглатывания с риском удушья.

Осторожность и соблюдение мер предосторожности могут помочь свести к минимуму потенциальные опасности, связанные с использованием детской игрушки.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: ЭТОТ ПРОДУКТ СЛЕДУЕТ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПОД ПРИСМОТРОМ ВЗРОСЛЫХ.

УСТАНОВКА БАТАРЕЕК В КОНТРОЛЛЕРЕ:

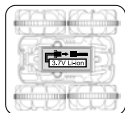
- Открутите винт на клапане.
- Аккуратно снимите защитную крышку.
- Установите 2 батарейки типа AA 1,5 В — в



- соответствии с полярностью +/– в соответствии с маркировкой.
4. Закройте клапан и надежно затяните винт.

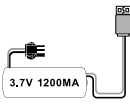
ПОДКЛЮЧЕНИЕ АККУМУЛЯТОРА В АВТОМОБИЛЕ:

1. Аккумулятор расположен на днище автомобиля.
2. Установите переключатель в положение ВЫКЛ.
3. Открутите винт и снимите заслонку.
4. Правильно вставьте разъем аккумулятора в розетку.
5. Снова накройте крышку и закрутите винт.



ЗАРЯДКА АККУМУЛЯТОРА В АВТОМОБИЛЕ:

1. Извлеките батарейки из устройства
2. Подсоедините разъем аккумулятора к разъему прилагаемого зарядного устройства.
3. Подключите другой конец USB-накопителя к источнику питания 5 В.
4. Светодиод на зарядном устройстве будет постоянно гореть во время зарядки.
5. При полной зарядке светодиод перестанет гореть.
6. Завершите зарядку, отключив зарядное устройство от сети.



ЗАМЕЧАНИЕ: Зарядка должна осуществляться лицами старше 8 лет и под присмотром взрослого.

УЗУФОРУК:

ВКЛЮЧЕНИЕ:

Нажмите кнопку ВКЛ/ВЫКЛ на автомобиле. Переместите ползунок на геймпаде в положение ВКЛ. После правильного подключения светодиода на контроллере и автомобиле перестанет мигать. Дальность дистанционного управления: до 50 метров. Продолжительность действия: При полной зарядке это занимает около 60 минут на суше и до 40 минут в воде.

ЗАМЕЧАНИЕ: Чтобы избежать сокращения срока службы аккумулятора вашего автомобиля, всегда выключайте автомобиль, когда он не используется.

КОНТРОЛЬ:

ДВИЖЕНИЕ ВПЕРЕД

Сдвиньте левый ручку управления вверх, и автомобиль начнет движение вперед **ЗАДНИЙ ХОД**

Сдвиньте левый ручку управления вниз, и автомобиль начнет движение назад.

УДАР ВЛЕВО / ВПРАВО

При движении правой джойстик позволяет поворачивать налево или направо.

ПОВЕРНИТЕ НАЛЕВО

Когда автомобиль неподвижен, переместите левый ручку управления влево, и автомобиль начнет вращаться влево вокруг своей оси.

ПОВЕРНИТЕ НАПРАВО

Когда автомобиль неподвижен, переместите левый ручку управления вправо, и автомобиль начнет вращаться вправо вокруг своей оси.

ВРАЩЕНИЕ НА 180° ПО ВЕРТИКАЛИ

Во время движения быстро переключайте левый джойстик и автомобиль мгновенно повернется на 180° по вертикали и продолжит движение без изменения направления движения.

ДЕМОНСТРАЦИЯ

Нажмите правую кнопку, автомобиль выполнит ездовую комбинацию, показав свои возможности. Чтобы остановить демонстрацию, нажмите левую кнопку. Левая кнопка вращает автомобиль вокруг своей оси.

СТЕПЕНЬ ЗАЩИТЫ IPX7

IPX7 – это знак степени защиты устройства от воды в соответствии с действующим стандартом. Расшифровка кода:

- IP – сокращение от «Ingress Protection» (Защита от проникновения).
- X – означает, что степень защиты от твердых предметов (например, пыли) в данной классификации не указана.

7 – означает устойчивость к «погружению в воду на глубину до 1 метра в течение 30 минут».

Устройства IPX7 устойчивы к кратковременному погружению в воду, например, случайному падению в ванну или лужу, но не предназначены для длительного погружения или использования под водой (например, длительного и глубокого погружения).

Это значит, что он легко проедет по лужам, грязи, мокрому снегу, и даже может утонуть в воду и еще работать.

Благодаря специальным «лапам» на колесах он действует как транспортное средство-амфибия – передвигается по суше и по поверхности воды.

ЗАМЕЧАНИЕ: Рулевое управление ограничено поворотами вперед, назад и влево и вправо



ПРАВИЛЬНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ ОТРАБОТАННОГО ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ

Устройство маркируется символом перечеркнутого контейнера для отходов, в соответствии с Европейской директивой 2012/19/ЕС об отходах электрического и электронного оборудования (WEEE). Продукты с этим символом не должны утилизироваться или утилизироваться вместе с другими бытовыми отходами по окончании срока их службы. Вы должны утилизировать отходы электрического и электронного оборудования, доставив их в специально отведенное место, где такие опасные отходы перерабатываются. Сбор этого вида отходов в отдельных местах и правильный процесс их утилизации способствую охране природных ресурсов. Правильная переработка отработанного электрического и электронного оборудования благотворно влияет на здоровье человека и окружающую среду. Для получения информации о том, где и как утилизировать отходы электронного оборудования экологически безопасным способом, вам следует обратиться в соответствующие местные органы власти, пункт сбора отходов или пункт продажи, где вы приобрели оборудование.



ПРАВИЛЬНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ ИСПОЛЬЗОВАННОЙ БАТАРЕИ

В соответствии с Регламентом ЕС 2023/1542 о батареях и отработанных батареях, этот продукт маркируется перечеркнутым символом мусорного ведра на колесах. Символ указывает на то, что батареи, используемые в этом продукте, не должны утилизироваться вместе с обычными бытовыми отходами, а должны обрабатываться в соответствии с директивой и местными правилами. Батареи нельзя утилизировать вместе с несортированными бытовыми отходами. Пользователи аккумуляторов должны использовать доступную сеть приема для возврата, переработки и утилизации. В пределах ЕС сбор и переработка батареек регулируются отдельными процедурами. Чтобы узнать больше о существующих процедурах утилизации батареек в вашем районе, обратитесь в городскую администрацию, орган по утилизации отходов или на свалку.



ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ ДИРЕКТИВЫ ЕВРОПЕЙСКОГО СОЮЗА

Компания TelforceOne S.A. настоящим заявляет, что тип радиоборудования с дистанционным управлением на автомобиле MXRC-400 соответствует Директиве 2014/53/ЕС. С полным текстом декларации соответствия ЕС можно ознакомиться по следующему адресу в Интернете: <https://manual.madlife.com/pl/>.



Символ для гофрокартона (упаковочного материала).



Упаковка устройства может быть переработана в соответствии с местными нормами.

SE FJÄRRKONTROLLAD BIL MXRC-400

Tack för att du köpte vår produkt! Läs bruksanvisningen noggrant innan du använder den för första gången. Spara manualen för senare referens eftersom den innehåller viktig information.

Tililverkarens uppgifter/Kundtjänst

TelforceOne S.A.
Krakowska 119
50-428 Wrocław, Polen
Telefonjour: (+48) 71 327 20 00
E-post: info@telforceone.com

SPECIFIKATION:

Fjärrkontrollavstånd: upp till 50 m
Körtid på land: upp till 60 minuter
Körtid i vatten: upp till 45 minuter
Fjärrkontroll: 2,4 GHz
Bilbatteri: Li-Ion 3,7 V — 1200 mAh, 4,44 Wh (ingår)
Laddning av bilbatteri: 5 V — 0,4 A
Batterier till fjärrkontrollen: 2x AA 1,5 V — (ingår ej)

SETET INNEHÅLLER:

Fjärrkontroll bil, fjärrkontroll, batteri, USB-laddningskabel, skruvmejsel, instruktioner
OBS: om någon av dess delar saknas efter uppäckning av setet, rapportera det omedelbart till säljaren.

Produkten är avsedd för barn över 8 år



VARNING: Ej lämplig för barn under 36 månader. Små delar. Risk för kvävning

En fjärrstyrd bil för barn är ett elfordon som kan styras med en styrenhet. Den är utformad för barn över 8 år och är väldigt rolig och utvecklar koordinations- och fantasiförmåga.

CONTROLLER BATTERI VARNING:

Icke-uppladdningsbara batterier ska inte laddas, olika typer av batterier eller nya och använda batterier ska inte sättas i, batterier ska sättas i med rätt polaritet, uttömnda batterier ska tas bort från enheten, strömterminaler får inte kortslutas. Kasta inte i eld. Öppna inte. Förvaras utom räckhåll för barn. Allvarliga skador kan orsakas vid förtäring. Vid förtäring, sök omedelbart läkare. Ladda uppladdningsbara batterier utanför enheten. Laddningen måste skötas av personer över 8 år och under uppsikt av vuxen.

VARNINGAR OM BILBATTERIER

Enheten drivs av ett uppladdningsbart batteri. Undvik att utsätta batteriet för extremt kalla eller extremt höga temperaturer (under 10°C / 50°F eller över 45°C / 113°F). Extrema temperaturer kan påverka batteriets kapacitet och livslängd. Undvik att utsätta batteriet för vätskor och metallföremål, eftersom detta kan orsaka fullständig eller partiell skada på batteriet. Använd endast batteriet för dess avsedda ändamål. Förstör, stumpa eller kasta in batterier i eld – detta kan vara farligt och orsaka brand. Ett använt eller skadat batteri ska placeras i en speciell behållare. Överladdning av batteriet kan skada det. Ladda därför inte batteriet längre än nödvändigt. Öppna inte batteriet. Att installera en olämplig typ av batteri kan explodera. Kassera batteriet enligt instruktionerna. Slå inte på enheten där det är förbjudet att använda elektroniska enheter, eller när det kan orsaka störningar eller andra faror. Lämna inte enheten avmarkerad under laddning.

SÄKERHETSREGLER FÖR EN FJÄRRSTYRD BIL FÖR BARN:

- Använd i öppna utrymmen – Lek med bilen på en plan, säker yta, borta från grator, trappor och vatten.
- Undvik hinder – Se till att det inte finns några människor, djur eller värdefulla föremål i närheten som kan skadas.
- Åldersanpassning – Bilen ska användas av barn enligt tillverkarens rekommendation, från 8 års ålder.
- Säker användning av kontrollenheten – Barnet ska hålla kontrollen med båda händerna och undvika plötsliga rörelser för att inte tappa den på en hård yta.
- Undvik fukt – Bilen och styrenheten bör inte användas i regn eller vått för att undvika skador på elektroniken.
- Regelbunden hälsokontroll – Kontrollera skicket på batteriet, hjulen och anslutningarna för att förhindra plötsliga fel.
- Korrekt användning av batterier – Uppladdningsbara batterier ska laddas enligt instruktionerna och batterier ska bytas ut av en vuxen.
- Förvaring på en säker plats – Efter att ha spelat ska bilen och handkontrollen förvaras på en torr plats, utom räckhåll för små barn.
- Att lära sig att använda – Innan barnet använder den för första gången bör det bekanta sig med hur styrenheten fungerar och principerna för kontroll.
- Undvik att köra i hög hastighet nära människor – Bilen bör inte riktas mot andra personer för att undvika oavsiktliga kollisioner.
- Enheten har alla säkerhetscertifikat som säkerställer slagtålighet. Vid felaktig användning kan dock komponenterna skadas. Små delar kan riskera att sväljas, med risk för kvävning.

Att vara försiktig och följa säkerhetsåtgärder kan hjälpa till att minimera de potentiella

farorna i samband med att använda en barnleksak.

VARNING: DENNA PRODUKT BÖR ANVÄNDAS UNDER UPSIKT AV VUXEN.

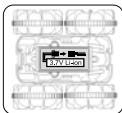
INSTALLERA BATTERIERNA I STYRENHETEN:

- Skruv loss skruven på luckan.
- Ta försiktigt bort säkerhetsluckan.
- Placera 2 x AA 1,5 V-batterier – enligt + / - polariteten enligt markeringarna.
- Stäng luckan och dra åt skruven ordentligt.



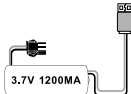
ANSLUTNING AV BATTERIET I CAR:

- Batteriet är placerat på undersidan av bilen.
- Ställ omkopplaren i läge OFF.
- Skruv loss skruven och ta bort klaffen.
- Sätt i batterikontakten ordentligt i eluttaget.
- Täck över locket igen och skruva fast skruven.



LADDA BATTERIET I BILEN:

- Ta bort batterierna från enheten
- Anslut batterikontakten till kontakten på den medföljande laddaren.
- Anslut den andra änden av USB till en 5V strömkälla.
- Lysdioden på laddaren kommer att lysa med fast sken under laddning.
- När den är fulladdad slutar lysdioden att lysa.
- Slutför laddningen genom att koppla ur laddaren.



ANMÄRKNING: Laddningen måste skötas av personer över 8 år och under uppsikt av en vuxen.

NYTTJANDERÄTT:

STRÖM PÅ:

Tryck på ON/OFF-knappen på bilen. Flytta skjutreglaget på handkontrollen till läget PÅ. Efter korrekt anslutning slutar lysdioden på styrenheten och bilen att blinka. Fjärrkontrollavstånd: Upp till 50 meter. Värkningstid: När den är fulladdad tar detta cirka 60 minuter på land och upp till 40 minuter i vattnet.

ANMÄRKNING: För att undvika att förkorta ditt fordon's batterilivslängd, stäng alltid av ditt fordon när det inte används.

KONTROLL:

FRAMÅTRIKTAD KÖRNING

Skjut den vänstra kontrollspaken uppåt och fordonet börjar röra sig framåt **OMVÄND KÖRNING**

Skjut den vänstra kontrollspaken nedåt och fordonet börjar röra sig bakåt.

STRYK VÄNSTER HÖGER

När du kör kan du svänga vänster eller höger med den högra spaken.

SVÄNG VÄNSTER

När bilen står stilla, flytta den vänstra kontrollspaken åt vänster och fordonet börjar rotera åt vänster runt sin axel.

SVÄNG HÖGER

När bilen står stilla, flytta den vänstra kontrollspaken åt höger och fordonet börjar rotera åt höger runt sin axel.

180° VERTIKAL ROTATION

Under körning, flytta snabbt den vänstra spaken och bilen kommer omedelbart att svänga 180° vertikalt och fortsätta köra utan att ändra riktning.

DEMO

Tryck på höger knapp, bilen kommer att utföra en körkombination som visar dess kapacitet. För att stoppa demon, tryck på vänster knapp. Den vänstra knappen roterar bilen runt sin axel.

IPX7-SKYDD

IPX7 är ett märke för enhetens skyddsgrad mot vatten i enlighet med tillämplig standard. Deciffrera kod:

- IP – förkortning för „Ingress Protection“.

- X – betyder att graden av skydd mot fasta föremål (t.ex. damm) inte har angetts i

denna klassificering.

- 7 – betyder motstånd mot „nedsänkning i vatten till ett djup av upp till 1 meter i 30 minuter“.

IPX7-enheter är resistent mot kortvarig nedsänkning i vatten, som att av misstag falla i ett badkar eller en pool, men är inte konstruerade för långvarig nedsänkning eller undervattensanvändning (t.ex. lång och djup dykning).
Det betyder att den lätt kommer att köra genom polar, lera, våt snö och kan till och med falla i vatten och fortfarande fungera.
Tack vare speciella „tassar“ på hjulen fungerar den som ett amfibiefordon – den rör sig på land och på vattenytan.

ANMÄRKNING: Styrningen är begränsad till framåt-, bakåt-, vänster- och högersvängar



KORREKT AVFALLSHANtering AV AVFALL FRÅN ELEKTRISK OCH ELEKTRONISK UTRUSTNING

Enheten är märkt med symbolen för en överkorsad avfallsbehållare, i enlighet med det europeiska direktivet 2012/19/EU om avfall från elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE). Produkter med denna symbol bör inte kasseras eller kasseras tillsammans med annat hushållsavfall vid slutet av sin livslängd. Du måste kassera ditt avfall från elektrisk och elektronisk utrustning genom att leverera den till en anvisad plats där sådant farligt avfall återvinns. Att samla in denna typ av avfall på separata platser och den korrekta processen för dess återvinning bidrar till att skydda naturresurserna. Korrekt återvinning av avfall från elektrisk och elektronisk utrustning har en gynnsam effekt på människors hälsa och miljön. För information om var och hur du kasserar din elektroniska utrustning på ett miljösäkert sätt bör du kontakta relevant lokal myndighet, insamlingsstället för avfall eller försäljningsstället där du köpte utrustningen.



KORREKT AVFALLSHANtering AV ANVÄNT BATTERI

I enlighet med EU-förordning 2023/1542 om batterier och förbrukade batterier är denna produkt märkt med den överkorsade soptunnan på hjul. Symbolen indikerar att batterierna som används i denna produkt inte ska slängas med vanligt hushållsavfall, utan ska behandlas i enlighet med direktivet och lokala bestämmelser. Batterier får inte slängas tillsammans med sorterat kommunalt avfall. Batterianvändare måste använda ett tillgängligt återtagningsnätverk för retur, återvinning och bortskaftande. Inom EU är insamling och återvinning av batterier föremål för separata förfaranden. För att ta reda på mer om befintliga batteriåtervinningsprocedurer i ditt område, kontakta ditt stadskontor, avfallshanteringsmyndighet eller deponi.



FÖRKLARING OM ÖVERENSSTÄMMELSE MED EUROPEISKA UNIONENS DIREKTIV

TelforceOne SA förklarar härmed att radioutrustningstypen fjärrstyrd auto MXRC-400 överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkringen om överensstämmelse finns tillgänglig på följande internetadress: <https://manual.maxlife.com.pl/>.



Symbol för wellpapp (förpackningsmaterial).



Enhetens förpackning kan återvinnas i enlighet med lokala bestämmelser.

SK AUTO NA DIALKOVÉ OVLÁDANIE MXRC-400

Ädval, zjedzte si zakúpiť náš produkt! Pred prvým použitím si pozorne prečítajte návod na použitie. Návod si uschovajte pre neskoršie použitie, pretože obsahuje dôležité informácie.

Údaje o výrobcovi/zákazníckym servise

TelforceOne S.A.
Krakow 119
50-428 Wrocław, Poľsko
Horúca linka: (+48) 71 327 20 00
E-mail: info@telforceone.com

Navrhnuté v Poľsku. Vyrobené v Číne.

ŠPECIFIKÁCIA:

Vzdialenosť diaľkového ovládania: až 50 m
Doba jazdy po súši: až 60 minút
Čas jazdy po vode: do 45 minút
Diaľkové ovládanie: 2,4 GHz

Autobatería: Li-Ion 3,7 V == 1200 mAh, 4,44 Wh (súčasťou balenia)
Nabíjanie autobaterie: 5 V == 0,4 A
Baterie diaľkového ovládača: 2x AA 1,5 V == (nie sú súčasťou balenia)

SÚPRAVA OBSAHUJE:

Diaľkové ovládanie auta, diaľkové ovládanie, batéria, USB nabíjací kábel, skrutkovač, návod

POZNÁMKA: Pri vybalení súpravy chýba niektorý z jeho prvkov, okamžite to nahláste predajcovi.

Výrobok je určený pre deti staršie ako 8 rokov



VAROVANIE: Nevhodné pre deti do 36 mesiacov. Malé časti. Nebezpečenstvo udusenía

Diaľkové ovládané auto pre deti je elektrické vozidlo, ktoré je možné ovládať pomocou ovládača. Je určený pre deti staršie ako 8 rokov, poskytuje skvelú zábavu a rozvíja koordináciu a fantáziu.

UPOZORNENIE NA BATERIU OVLÁDAČA:

Nenabíjateľné batérie by sa nemali nabíjať, nemali by sa vkladáť rôzne typy batérií alebo nové a použité batérie, batérie by sa mali vkladáť so správnou polaritou, vybité batérie by sa mali vybrať zo zariadenia, napájacie dosky by nemali byť skratované. Nevhadzujte do ohňa. Neotvárajte. Uchovávať mimo dosahu detí. Pri požití môže dôjsť k vážnemu zraneniu. Pri požití okamžite vyhľadajte lekárske pomoci. Nabíjateľné batérie nabíjajte mimo zariadenia. Nabíjanie musia vykonávať osoby staršie ako 8 rokov a pod dohľadom dospelých osôb.

UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA AUTOBATERIE

Zariadenie je napájané nabíjateľnou batériou. Nevystavujte batériu extrémne nízkym alebo extrémne vysokým teplotám (pod 10 °C / 50 °F alebo nad 45 °C / 113 °F). Extrémne teploty môžu ovplyvniť kapacitu a životnosť batérie. Nevystavujte batériu tekutinám a kovovým predmetom, pretože to môže spôsobiť úplné alebo čiastočné poškodenie batérie. Batériu používajte iba na určený účel. Batérie neníčať, nepoškodzujte ani nevhadzujte do ohňa – môže to byť nebezpečné a spôsobiť požiar. Použitá alebo poškodená batéria by mala byť umiestnená v špeciálnej nádobe. Prebitie batérie ju môže poškodiť. Preto batériu nenabíjajte dlhšie, ako je potrebné. Neotvárajte batériu. Inštalácia nevhodného typu batérie môže explodovať. Batériu zlikvidujte podľa pokynov. Nezapínajte zariadenie tam, kde je zakázané používanie elektronických zariadení, alebo keď to môže spôsobiť rušenie alebo iné nebezpečenstvo. Počas nabíjania nechávajte zariadenie bez kontroly.

BEZPEČNOSTNÉ PRAVIDLÁ PRE DIALKOVU OVLÁDANÉ AUTO PRE DETI:

- Použitie na otvorených priestranstvách – Hrajte sa s autom na rovnom, bezpečnom povrchu, ďaleko od ulíc, schodov a vody.
- Vyhýbanie sa prekážkam – Uistite sa, že v blízkosti nie sú žiadni ľudia, zvieratá alebo cenné predmety, ktoré by sa mohli poškodiť.
- Veková adaptácia – Auto by mali používať deti podľa odporúčania výrobcu, od 8 rokov.
- Bezpečná prevádzka ovládača – Dieťa by malo držať ovládač oboma rukami a vyhýbať sa náhlym pohybom, aby nepadol na tvrdý povrch.
- Vyhýbanie sa vlhkosti – Auto a ovládač by sa nemali používať v daždi alebo za mokra, aby nedošlo k poškodeniu elektroniky.
- Pravidelná kontrola stavu – Skontrolujte stav batérie, kolies a pripojení, aby ste predišli náhlym poruchám.
- Správne používanie batérie – Nabíjateľné batérie by sa mali nabíjať podľa pokynov a batérie by mala vymeniť dospelá osoba.
- Skladovanie na bezpečnom mieste – Po hrani by mali byť auto a ovládač uložené na suchom mieste, mimo dosahu malých detí.
- Naučiť sa používať – Pred prvým použitím by sa dieťa malo oboznámiť s fungovaním ovládača a princípiami ovládania.
- Vyhynie sa jazde vysokou rýchlosťou v blízkosti ľudí – Vozidlo by nemalo smerovať k iným osobám, aby nedošlo k náhodným zraneniam.
- Zariadenie má všetky bezpečnostné certifikáty, ktoré zabezpečia odolnosť proti nárazu. Pri nesprávnom používaní však môže dôjsť k poškodeniu komponentov. Malé časti môžu byť vystavené riziku prehltnutia s rizikom udusenía.

Opatnosť a dodržiavanie bezpečnostných opatrení môže pomôcť minimalizovať potenciálne riziká spojené s používaním detskej hračky.

VAROVANIE: TENTO VÝROBOK SA MÁ POUŽÍVAŤ POD DOHĽADOM DOSPEJÉ OSOBY.

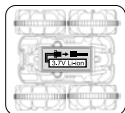
INŠTALÁCIA BATÉRIÍ DO OVLÁDAČA:

1. Odskrutkujte skrutku na klapke.
2. Opatrne odstráňte bezpečnostnú klapku.
3. Vložte 2 x AA 1.5 V batérie — podľa polaritu +/- podľa značiek.
4. Zatvorte klapku a pevne utiahnite skrutku.



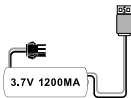
PRÍPOJENIE BATÉRIE V AUTE:

1. Batéria je umiestnená na spodnej časti vozidla.
2. Nastavte prepínač do polohy OFF.
3. Odskrutkujte skrutku a odstráňte chlopiu.
4. Správne zasunite konektor batérie do elektrickej zásuvky.
5. Veko opäť zakryte a zaskrutkujte skrutku.



NABÍJANIE BATÉRIE V AUTE:

1. Vyberte batérie zo zariadenia
2. Pripojte konektor batérie ku konektoru dodanej nabíjačky.
3. Pripojte druhý koniec USB k 5V zdroju napájania.
4. LED dióda na nabíjačke bude počas nabíjania svietiť.
5. Po úplnom nabití LED prestane svietiť.
6. Dokončíte nabíjanie odpojením nabíjačky.



POZNÁMKA: Nabíjanie musia vykonávať osoby staršie ako 8 rokov a pod dohľadom dospelých osôb.

UŽÍVACIE PRÁVO:

ZAPNUTIE:

Stlačte tlačidlo ON/OFF na aute. Posuňte posúvač na ovládači do polohy ON. Po správnom pripojení prestane LED dióda na ovládači a aute blikať. Vzdialenosť diaľkového ovládača: Až 50 metrov. Trvanie pôsobenia: Pri plnom nabití to trvá približne 60 minút na suchu a až 40 minút vo vode.

POZNÁMKA: Aby ste predišli skráteniu životnosti batérie vozidla, vždy ho vypnite, keď ho nepoužívate.

OVLÁDAČ:

JAZDA VPRED

Posuňte ľavú ovládaciu páku nahor a vozidlo sa začne pohybovať dopredu.

REZPÁTEČNÁ JAZDA

Posuňte ľavú ovládaciu páku nadol a vozidlo sa začne pohybovať dozadu.

ÚDER DOČAVA / DOPRAVA

Pri jazde vpravo páčka umožňuje odočítať doľava alebo doprava.

ODOBČIE VČAVO

Keď vozidlo stojí, posuňte ľavú ovládaciu páku doľava a vozidlo sa začne otáčať doľava okolo svojej osi.

ODOBČIE VPRAVO

Keď vozidlo stojí, posuňte ľavú ovládaciu páku doprava a vozidlo sa začne otáčať doprava okolo svojej osi.

180° VERTIKÁLNE OTÁČANIE

Počas jazdy rýchlo posuňte ľavú páku a auto sa okamžite otočí o 180° vertikálne a bude pokračovať v jazde bez zmeny smeru.

DEMO

Stlačte pravé tlačidlo, auto vykoná jazdnú kombináciu a ukáže svoje schopnosti. Ak chcete ukázať zastaviť, stlačte ľavé tlačidlo.

Ľavé tlačidlo otáča auto okolo svojej osi.

KRYTIE IPX7

IPX7 je značka stupňa ochrany zariadenia proti vode v súlade s platnou normou.

Dešifrovanie kódu:

- IP — skratka pre „Ingress Protection“.

- X — znamená, že stupeň ochrany pred pevnými predmetmi (napr. prachom) nebol v tejto klasifikácii špecifikovaný.

- 7 — znamená odolnosť voči „ponoreniu do vody do hĺbky 1 metra na 30 minút“.

Zariadenia IPX7 sú odolné voči krátkodobému ponoreniu do vody, ako je náhodný pád do vane alebo kaluže, ale nie sú určené na dlhodobé ponorenie alebo použitie pod vodou (ako je dlhý a hlboký potápanie).

To znamená, že ľahko prejde kalužami, blatom, mokrym snehom a môže dokonca spadnúť do vody a stále pracovať.

Vďaka špeciálnym „labkám“ na kolieskach sa správa ako obojživelné vozidlo — pohybuje sa po suchu aj na vodnej hladine.

POZNÁMKA: Riadenie je obmedzené na zákruty dopredu, dozadu a doľava a doprava



SPRÁVNA LIKVIDÁCIA ODPADU Z ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ

Zariadenie je označené symbolom prečiarknutej nádoby na odpad v súlade s európskou smernicou 2012/19/EÚ o odpade z elektrických a elektronických zariadení (WEEE). Výrobky označené týmto symbolom by sa na konci svojej životnosti nemali likvidovať ani likvidovať spolu s iným domovým odpadom. Odpad z elektrických a elektronických zariadení musíte zlikvidovať oddeleným spôsobom na určené miesto, kde sa takýto nebezpečný odpad recykluje. Zber tohto druhu odpadu na oddelených miestach a správny proces jeho zhodnocovania prispievajú k ochrane prírodných zdrojov. Správna recyklácia odpadu z elektrických a elektronických zariadení má priaznivý vplyv na ľudské zdravie a životné prostredie. Ak chcete získať informácie o tom, kde a ako zlikvidovať odpad z elektrických zariadení ekologicky bezpečným spôsobom, mali by ste sa obrátiť na príslušný miestny úrad, zberné miesto odpadu alebo predajné miesto, kde ste zariadenie zakúpili.



SPRÁVNA LIKVIDÁCIA POUŽITÉJ BATÉRIE

V súlade s nariadením EÚ 2023/1542 o batériách a použitých batériách je tento výrobok označený symbolom prečiarknutej odpadkového koša na kolieskach. Symbol označuje, že batérie použité v tomto produkte by sa nemali likvidovať s bežným domovým odpadom, ale mali by sa s nimi zaošhadzať v súlade so smernicou a miestnymi predpismi. Batérie sa nesmú likvidovať s netriedeným komunálnym odpadom. Používatelia batérií musia na vrátenie, recykláciu a likvidáciu použiť dostupnú sieť spätného odberu. V rámci EÚ podlieha zber a recyklácia batérií samostatným postupom. Ak sa chcete dozvedieť viac o existujúcich postupoch recyklácie batérií vo vašej oblasti, obráťte sa na mestský úrad, úrad pre odpadové hospodárstvo alebo na skládka.



VYHLÁSENIE O ZHODE SO SMERNICAMI EURÓPSKEJ ÚNIE

Spoločnosť TelforceOne SA týmto vyhlasuje, že diaľkovo ovládaný automatický typ rádiového zariadenia MXRC-400 je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: <https://manual.maxlife.com.pl/>.



Symbol pre vlnitú lepenku (obalový materiál).



Obal zariadenia je možné recyklovať v súlade s miestnymi predpismi.

SL AVTO NA DALJINSKO UPRAVLJANJE MXRC-400

Hvala, ker ste kupili naš izdelek! Pred prvo uporabo natančno preberite navodila za uporabo. Priročnik shranite za poznejšo uporabo, saj vsebuje pomembne informacije.

Podatki o proizvajalcu/Služba za stranke

TelforceOne S.A.
Krakowska 119
50-428 Wrocław, Poljska
Telefonska številka: (+48) 71 327 20 00
E-pošta: info@telforceone.com

Zasnovano na Poljskem. Izdelano na Kitajskem.

SPECIFIKACIJA:

Razdalja daljinskega upravljalnika: do 50m
Čas vožnje po kopnem: do 60 minut
Čas vožnje z vodo: do 45 minut
Daljinski upravljalnik: 2.4GHz
Avtomobilski akumulator: Li-Ion 3.7 V — 1200 mAh, 4.44Wh (vključen)
Polnjenje avtomobilskega akumulatorja: 5 V — 0,4 A
Batéria je za daljinski upravljalnik: 2x AA 1,5 V — (niso priložene)

KOMPLET VKLJUČUJE:

Daljinski upravljalnik avtomobila, daljinski upravljalnik, baterija, polnilni kabel USB,

izvajalca, navodila

OPOMBA: če po razpakiranju kompleta manjka kateri od njegovih elementov, to takoj sporočite prodajalcu.

Izdelek je namenjen otrokom, starejšim od 8 let



OPOZORILO: Ni primerno za otroke, mlajše od 36 mesecev. Majhni deli. Nevarnost zadušitve

Daljnisko vodeni avto za otroke je električno vozilo, ki ga je mogoče upravljati s krmilnikom. Zasnovan je za otroke, starejše od 8 let, zagotavlja odlično zabavo in razvija koordinacijo in domišljijo.

OPOZORILO O BATERIJ KRMILNIKA:

Baterij, ki jih ni mogoče napolniti, ne smete vstavljati različnih vrst baterij ali novih in rabljenih baterij, baterij je treba vstavljati s pravilno polarnostjo, izpraznjene baterije odstranite iz naprave, napolnjalni terminali ne smejo biti kratki. Ne odpirajte. Hranite izven doseg otrok. Pri zaužitju lahko pride do resne poškodbe. Če ga zaužijete, takoj poiščite zdravniško pomoč.

Polnite baterije za polnjenje zunaj naprave. Polnjenje morajo izvajati osebe, starejše od 8 let in pod nadzorom odrasle osebe.

OPOZORILO O AVTOMOBILSKIH AKUMULATORJIH

Napravo napaja polnilna baterija. Izogibajte se izpostavljanju baterije ekstremno hladnim ali ekstremno visokim temperaturam (pod 10 °C / 50 °F ali nad 45 °C / 113 °F). Ekstremne temperature lahko vplivajo na zmogljivost in življenjsko dobo baterije. Baterije ne izpostavljajte tekočinam in kovinskim predmetom, saj lahko to povzroči popolno ali delno poškodbo baterije. Baterijo uporabljajte samo za predvideni namen. Baterij ne uničujte, pohabljajte ali odvržite v ogenj - to je lahko nevarno in povzroči požar. Uporabljeno ali poškodovano baterijo je treba namestiti v posebno posodo. Prekomerno polnjenje baterije jo lahko poškoduje. Zato baterije ne polnite dlje, kot je potrebno. Ne odpirajte baterije. Namestitve neprimerne vrste baterije lahko eksplodira. Baterijo zavrzite v skladu z navodili. Naprave ne vklopite, če je uporaba elektronskih naprav prepovedana ali če to lahko povzroči motnje ali druge nevarnosti. Med polnjenjem naprave ne puščajte neoznačene.

VARNOSTNA PRAVILA ZA DALJINSKO VODENI AVTO ZA OTROKE:

1. Uporaba na odprtih prostorih - Igrajte se z avtomobilom na ravni, varni površini, stran od ulic, stopnic in vode.
2. Izogibajte se oviram - Prepričajte se, da v bližini ni ljudi, živali ali dragocenih predmetov, ki bi se lahko poškodovali.
3. Prilagoditev starosti - Avto naj uporabljajo otroci v skladu s priporočili proizvajalca, od 8. leta starosti.
4. Varno delovanje krmilnika - Otrok mora držati krmilnik z obema rokama in se izogibati nenadnim gibom, da ne bi padel na trdo površino.
5. Izogibanje vlagi - Avto in krmilnik ne smete uporabljati v dežju ali mokrem prostoru, da se izognete poškodbam elektronike.
6. Redni zdravstveni pregledi - Preverite stanje baterije, koles in povezav, da preprečite nenadne okvare.
7. Pravilna uporaba baterij - Polnilne baterije je treba polniti v skladu z navodili, baterije pa mora zamenjati odrasla oseba.
8. Shranjevanje na varnem mestu - Po igranju je treba avto in krmilnik shraniti na suhem mestu, izven doseg majhnih otrok.
9. Učenje uporabe - Pred prvo uporabo se mora otrok seznaniti z delovanjem krmilnika in načeli nadzora.
10. Izogibajte se vožnji z visoko hitrostjo v bližini ljudi - Avtomobil ne sme biti usmerjen proti drugim ljudem, da bi se izognili nenamernim trkom.
11. Naprava ima vsa varnostna potrdila, ki bodo zagotovila odpornost na udarce. Vendar pa se lahko med nepravilno uporabo sestavni deli poškodujejo. Majhni deli so lahko izpostavljeni tveganju za pogoltitve, s tveganjem za zadušitve.

Previdnost in upoštevanje varnostnih ukrepov lahko pomaga zmanjšati morebitne nevarnosti, povezane z uporabo otroške igrice.

OPOZORILO: TO ZDRAVILO JE TREBA UPORABLJATI POD NADZOROM ODRASLE OSEBE.

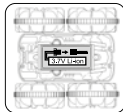
NAMESTITEV BATERIJ V KRMILNIK:

1. Odvijte vijak na loputi.
2. Previdno odstranite varnostno loputo.
3. Namestite 2 x AA 1,5 V baterije - glejte na polarnost +/- glede na oznake.
4. Zaprite loputo in varno zavijte vijak.



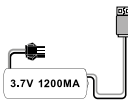
PRIKLJUČITEV BATERIJE V AVTOMOBILU:

1. Baterija se nahaja na dnu avtomobila.
2. Stikalo nastavite v položaj OFF.
3. Odvijte vijak in odstranite loputo.
4. Prikluček akumulatorja pravilno vstavite v električno vtičnico.
5. Ponovno pokrijte pokrov in privijte vijak.



POLNENJE BATERIJE V AVTOMOBILU:

1. Odstranite baterije iz naprave
2. Priključite prikluček akumulatorja na prikluček priloženega polnilnika.
3. Drugi konec USB-JA priklučite na SV vir napajanja.
4. LED na polnilniku bo med polnjenjem neprekinjena.
5. Ko je LED dioda popolnoma napolnjena, ne bo več svetila.
6. Polnjenje dokončajte tako, da odklopite polnilnik.



PRIPOMBO: Polnjenje morajo izvajati osebe, starejše od 8 let, in pod nadzorom odrasle osebe.

VKLOP:

Pritisnite gumb ON/OFF na avtomobilu. Drsnik na krmilniku premaknite v položaj ON. Po pravilni povezavi bo LED na krmilniku in avtomobilu prenehal utripati. Razdalja daljinskega upravljalnika: do 50 metrov.

Trajanje delovanja: Ko je popolnoma napolnjen, traja približno 60 minut na kopnem in do 40 minut v vodi.

PRIPOMBO: Da se izognete skrajšanju življenjske dobe baterije vozila, vedno izklopite vozilo, ko ga ne uporabljate.

KONTROLA:

VOŽNJA NAPREJ

Potisnite levo krmilno palico navzgor in vozilo se bo začelo premikati naprej

VOŽNJA VZVRATNO

Potisnite levo krmilno palico navzdol in vozilo se bo začelo premikati nazaj.

UDAREK LEVO / DESNO

Med vožnjo vam desna palica omogoča zavijanje levo ali desno.

LEVO LEVO

Ko avto miruje, premaknite levo krmilno palico v levo in vozilo se bo začelo vrteti v levo okoli svoje osi.

ZAVIJ DESNO

Ko avto miruje, premaknite levo krmilno palico v desno in vozilo se bo začelo vrteti v desno okoli svoje osi.

180° NAVPIČNO VRTENJE

Med vožnjo hitro premaknite levo palico in avto se bo takoj obrnil za 180° navpično in nadaljeval vožnjo, ne da bi spremenil smer.

DEMO

Pritisnite desni gumb, avto bo izvedel vožno kombinacijo, ki bo pokazala njegove zmogljivosti. Če želite ustaviti predstavitev, pritisnite levi gumb.

Levi gumb vrti avto okoli svoje osi.

IPX7 ZAŠČITA

IPX7 je označba stopnje zaščite naprave pred vodo v skladu s veljavnim standardom. Dešifriranje kode:

- IP - okrajšava za „Ingress Protection“.

- X - pomeni, da stopnja zaščite pred trdnimi predmeti (npr. prahom) ni določena v tej klasifikaciji.

- 7 - pomeni odpornost na „potopitev v vodo do globine 1 metra za 30 minut“.

Naprave IPX7 so odporne na kratkotrajno potopitev v vodo, kot je nenamerni padec v kad ali luž, vendar niso zasnovane za dolgotrajno potapljanje ali uporabo pod vodo (kot je dolgo in globoko potapljanje).

To pomeni, da se bo z lahkim peklaj skozi luže, blato, mokri sneg in lahko celo pade v vodo in še vedno deluje.

Zahvaljujoč posebnim »tacam« na kolesih deluje kot amfibijsko vozilo - premika se po kopnem in na površini vode.

PRIPOMBO: Krmiljenje je omejeno na zavoje naprej, nazaj ter levo in desno



PRAVILNO ODSTRANJEVANJE ODPADNE ELEKTRIČNE IN ELEKTRONSKE OPREME

Naprava je označena s simbolom prečrtanega zabojnika za odpadke, v skladu z Evropsko direktivo 2012/19/EU o odpadni električni in elektronski opremi (OEEO). Izdelkov s tem simbolom ne smete odlagati ali odlagati skupaj z drugimi gospodinjstvi odpadki ob koncu njihove življenjske dobe. Odpadno električno in elektronsko opremo morate odstraniti tako, da jo oddate na določeno mesto, kjer se taki nevarni odpadki reciklirajo. Zbiranje tovrstnih odpadkov na ločenih mestih in pravilen proces njihove predelave prispevata k varovanju naravnih virov. Pravilno recikliranje odpadne električne in elektronske opreme blagodejno vpliva na zdravje ljudi in okolje. Za informacije o tem, kje in kako odstraniti odpadno elektronsko opremo na okolju varen način, se obrnite na ustrezen lokalni organ, zbirališče odpadkov ali prodajno mesto, kjer ste opremo kupili.



PRAVILNO ODSTRANJEVANJE RABLJENE BATERIJE

V skladu z Uredbo EU 2023/1542 o baterijah in odpadnih baterijah je ta izdelek označen s simbolom prečrtanega smetnjaka na kolesih. Simbol označuje, da baterij, uporabljenih v tem izdelku, ne smete odlagati skupaj z običajnimi gospodinjstvi odpadki, temveč jih je treba obdelati v skladu z direktivo in lokalnimi predpisi. Baterij se ne sme odlagati skupaj z nesortiranimi komunalnimi odpadki. Uporabniki baterij morajo za vračanje, recikliranje in odstranjevanje uporabiti razpoložljivo mrežo za vračanje, recikliranje in odstranjevanje. V EU se za zbiranje in recikliranje baterij uporabljajo ločeni postopki. Če želite izvedeti več o obstoječih postopkih recikliranja baterij na vašem območju, se obrnite na mestni urad, organ za ravnanje z odpadki ali odlagališče.



IZJAVA O SKLADNOSTI Z DIREKTIVAMI EVROPSKE UNIJE

TelforceOne SA izjavlja, da je daljinsko vodena naprava MXRC-400 v skladu z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: <https://manual.maxlife.com.pl/>.



Simbol za valovito lepenko (embalažni material).



Embalažo naprave je mogoče reciklirati v skladu z lokalnimi predpisi.



FR

Cet appareil,
ses accessoires
et sa batterie
sont recyclables

À DÉPOSER
EN MAGASIN



À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



OU

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr